

### S. E. el Jefe del Estado inaugura en Puertollano los nuevos y modernos edificios del Instituto de Enseñanza Media y de la Escuela de Maestría Industrial

El Generalísimo, que hoy inaugurará una fábrica de abonos nitrogenados, fué objeto de un grandioso recibimiento

**GRANDIOSO RECIBIMIENTO**  
CIUDAD REAL, 11.—Esta ciudad y los pueblos del recorrido tributaron a Su Excelencia el Jefe del Estado un grandioso recibimiento en su viaje hasta Puertollano, donde esta tarde presidirá la inauguración de dos centros docentes y mañana la de la fábrica de abonos nitrogenados de la Empresa Nacional Calvo Sotelo.

Las autoridades provinciales, con los gobernadores civil y militar al frente, acudieron al límite de la provincia, donde cumplimentaron a Su Excelencia, que venía acompañado de diversos ministros y otras personalidades.

A Puerto Lapice, primer pueblo de la provincia, llegó el Caudillo a las cinco y media. En dicha localidad se habían concentrado representaciones de las Jefaturas Locales de Falange de los pueblos limítrofes, así como los respectivos vecinos, que tributaron al Jefe del Estado a su paso por la carretera general y demás calles, hasta iniciar la marcha a Ciudad Real, una acogida cariñosísima. El Caudillo, desde el coche, que amovió la marcha, correspondía sonriente a las aclamaciones de la multitud. También el paso por Arenas de San Juan, Daimiel, Torralba de Ca-

lauraga y Carrion ha tenido caracteres similares, encontrándose en la calle los respectivos vecindarios.

A Ciudad Real, capital, llegó Su Excelencia a las seis y media en punto de la tarde, haciendo su entrada por la Puerta de la Mata, donde se hallaba instalado un arco monumental con una salutación al Jefe del Estado. Todas las calles de la población por las que pasó la numerosa comitiva se hallaban profusamente adornadas y abarrotadas de público, que prorrumió en entusiastas aclamaciones al divisarse el coche que ocupaba Su Excelencia, vehículo que iba iluminado para que el público pudiera ver al Caudillo, quien saludaba afectuosamente con la mano ante las aclamaciones y vítores que se le tributaban, y que se prolongaron hasta que el coche, tomo la carretera de Puertollano a las siete menos veinticinco de la tarde.

**LAS INAUGURACIONES**  
PUERTOLLANO, 11.—Su Excelencia el Jefe del Estado llegó a esta ciudad a las siete y diez de esta tarde en viaje directo desde Madrid. En el límite de la provincia, el Caudillo fué cumplimentado por el gobernador civil de la provincia, señor Utrera Molina, y res-

presentaciones oficiales de la capital. En Ciudad Real se unió a la comitiva el alcalde y el Consejo Provincial del Movimiento.

El Jefe del Estado venía acompañado de los ministros de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, de Educación Nacional, don Jesús Rubio; Industria, señor Planell, y Agricultura, don Cirilo Cánovas; secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz; jefes de las Casas Civil y Militar y ayudantes de servicio. También figuraba en la comitiva el capitán general de la I Región Militar, general Rodrigo.

La ciudad ha tributado al Generalísimo un apoteósico recibimiento. Sus 14.000 productores han querido demostrar al Jefe del Estado su agradecimiento porque consideran que el resurgir industrial de Puertollano se lo deben al Caudillo. Al descender Su Excelencia el Generalísimo del coche, a los acordes del Himno Nacional, el alcalde de la ciudad, señor Caballero, le dió la bienvenida.

Hechas las presentaciones por el gobernador civil, el Generalísimo, acompañado por las autoridades y seguido de una numerosa multitud que le aclamaba, se dirigió al emplazamiento (Pasa a la quinta página)

### NUESTRO MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES DA POR TERMINADA SU VISITA A BONN

Se ha confirmado y robustecido la antigua y tradicional amistad entre España y Alemania. Han quedado sentadas las bases de un próximo acuerdo de colaboración económica, así como de un estrechamiento de las relaciones culturales. El señor Castiella permanecerá hoy y mañana en Berlín Occidental

**VISITA A LUEBKE**  
BONN, 11.—El ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, ha visitado al presidente de Alemania Occidental, Heinrich Lübke, en la residencia presidencial. Durante la conversación mantenida por ambos estadistas, el presidente alemán recordó que visitó España, siendo ministro de Agricultura, en el año 1956.

Anteriormente, el señor Castiella firmó en el libro de oro de los Ayuntamientos de Bonn y Bad Godesberg y visitó el Museo Beethoven, en la capital federal. Esta tarde, el ministro español continuará sus conversaciones con el ministro de Asuntos Exteriores, Heinrich von Brentano, en el Ministerio del Exterior.

El público estacionado ante el Ayuntamiento de Bonn prorrumió en aplausos cuando el ministro español abandonó el edificio, después de firmar en el libro de oro. —(Efe.)

**LAS VISITAS DEL SEÑOR CASTIELLA**

BONN, 11.—En el Ayuntamiento de Bonn, el ministro español de Asuntos Exteriores, señor Castiella, habló de las estrechas relaciones culturales existentes entre Alemania y España. Señaló la magna personalidad del canciller Adenauer, figura política clave en Europa, y recordó que su primer encuentro con el se verificó hace ya 31



BONN. — El ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, durante la entrevista que mantuvo con su colega alemán, Von Brentano. — (Telefoto Cifra).

años, cuando el doctor Adenauer era alcalde de Colonia. En la casa en que nació, en 1770, Beethoven —una casa de tres pisos, construida en el primer decenio del siglo XVIII—, el señor Castiella tuvo unos momentos de meditación en la habitación en que se creó vino al mundo el gran músico.

En la visita del ministro español al presidente Luebke, de media hora de duración, los dos prohombres estuvieron acompañados sólo por el secretario de Estado de la Presidencia Federal, Theodor Bleek, y los embajadores de España en Bonn y de Alemania en Madrid.

Desde la villa Hammerschmidt, residencia oficial del presidente Luebke, a orillas del Rin, el ministro español se dirigió a la residencia del embajador, marqués de Bolarque, en Bad Godesberg donde ofreció un almuerzo a varios representantes del Gobierno alemán.

Esta tarde, el señor Castiella celebrará una conferencia de Prensa para periodistas españoles. —(Efe.)

**VISITAS EXTRAOFICIALES**

BONN, 11.—Haciendo un paréntesis en el programa oficial de sus actividades, el ministro español de Asuntos Exteriores,

señor Castiella, ha concedido hoy sendas audiencias a los embajadores de Portugal y de la República Árabe Unida en esta capital, con los que mantuvo largas y cordiales entrevistas. Asimismo, el alcalde de Berlín Willy Brandt, ha visitado al señor Castiella a las seis de la tarde, satisfaciendo así sus insistentes deseos de cumplimentarle personalmente, ya que no podrá encontrarse en la antigua capital de Alemania durante la corta estancia del ministro español en ella. —(Efe.)

**PALABRAS DEL SEÑOR CASTIELLA**

BONN, 11.—Texto del discurso pronunciado por el ministro de Asuntos Exteriores de España don Fernando María Castiella, en la cena que ofreció al Gobierno alemán con motivo de su visita a Bonn:

“He llegado a Alemania con un antiguo sentimiento de amistad y con un lúcido interés por contemplar de cerca el prodigioso resurgir de este pueblo en los últimos lustros. Dejarme que os diga desde ahora que al regresar a mi país lo haré con la emoción sincera de quien ha podido medir vuestra cordial hospitalidad, con la profunda gratitud que merece la acogida

que me habéis dispensado y con la firme convicción de que las relaciones germano-españolas, consolidadas por estos contactos constituyen un factor decisivo para la cooperación y la paz en Europa.

Este es el resultado inequívoco de las conversaciones que he podido mantener estos días con las más destacadas figuras de la República Federal. Su Excelencia el presidente de la República, el señor canciller, el vice-canciller y ministro de Economía, mi colega el señor Von Brentano y los demás ministros del Gobierno que he tenido ocasión de encontrar —aparte de mostrarme su estatura de hombres de Estado—, me han ofrecido, con halagüeña franquicia, la sensación de comprender plenamente la posición española en el momento actual y de querer estimular en todo lo posible las relaciones entre nuestros dos países, no sólo en su mutuo interés, sino también en orden a superiores razones de colaboración europea.

Permitidme que en este punto quiera resaltar la impresión que me ha causado la figura de vuestro canciller, doctor Konrad Adenauer, sin cuya contribución decisiva no podrían explicarse ni el presente renacimiento alemán ni el impulso que ha cobrado en estos últimos años la idea de la unidad de Europa. Adenauer, admirablemente secundado por un magnífico grupo de colaboradores, entre los que cabe destacar a ese gran economista que es el vicecanciller Erhard, ha sabido situar a la República Federal a la altura moral y material que hoy tiene en el mundo, lograda fundamentalmente por su propio esfuerzo y en ocasiones a costa de sacrificios particularmente dolorosos, en aras del bien común europeo y de la paz.

Alemania y España, unidas en su resuelta oposición al comunismo, confiadas en su firmeza y, por eso, propicias a todo diálogo de paz, montan la guardia —junto con otros países europeos— en las dos fronteras críticas de Europa: la del Este y la del Sur. Esta última es esa “espalda” del continente donde el comunismo, de (Pasa a la cuarta página)

### Eisenhower acepta la invitación para visitar España

Llegará a Madrid en la tarde del 21 de diciembre

MADRID, 11 (urgente).—La Oficina de Información Diplomática, del Ministerio de Asuntos Exteriores, ha hecho público el siguiente comunicado: “El presidente Eisenhower ha aceptado la invitación del Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, para visitar España, formulada en carta del 24 de agosto. El presidente de los Estados Unidos de América llegará a Madrid, desde París, en la tarde del 21 de diciembre. Proseguirá viaje a Rabat en la mañana del 22 de diciembre.

Madrid, 11 de noviembre de 1959.

**LA CASA BLANCA LO CONFIRMA**

WASHINGTON, 11.—La Casa Blanca ha confirmado el anuncio de la Embajada norteamericana en Madrid de que el presidente Eisenhower visitará España para celebrar conversaciones con el Generalísimo Franco, después de la reunión “cumbre” occidental en París.

También anuncia que el jefe del Estado norteamericano conferenciará con el presidente Burgulba de Túnez, a bordo del crucero “Des Moines”, frente a la costa tunecina, el 17 de diciembre.

Respondiendo a preguntas, el secretario de Prensa dijo que no sabía nada sobre que haya negociaciones para incluir aún más países en el itinerario del presidente.

Hagerty explicó que el presidente irá en avión de París a Madrid en la tarde del día 21 de diciembre, que pasará la noche en la capital de España y que a la mañana siguiente saldrá en avión para Rabat, donde almorzará y desde donde continuará su viaje a Washington, para llegar bien entrada la noche del día 22.

El secretario de Prensa de la Casa Blanca reveló que la invitación del Generalísimo Franco a Eisenhower fué hecha en Londres en agosto pasado.

Hagerty se negó a comentar una información alemana según la cual el Gobierno de Bonn patrocinaba “los intentos de España de ingresar en la OTAN” y en la que se dice también que este asunto ha de ser objeto de discusión entre Franco y Eisenhower.

Por su parte, un representante de la Embajada española se ha negado a discutir la posibilidad de que la cuestión del ingreso de España en la Alian-

za Atlántica sea tema de la conferencia Eisenhower-Franco, pero señala que la visita del presidente de los Estados Unidos pondrá en “visible evidencia” las cordiales relaciones entre las dos naciones. —(Efe.)

**COMENTARIOS EN WASHINGTON**

WASHINGTON, 11.—La decisión del presidente Eisenhower de realizar una breve visita al Jefe del Estado español marca un nuevo jalón en las relaciones hispano-norteamericanas, que han mejorado firmemente durante los pasados nueve años.

En los círculos oficiales se dice que el anuncio de la Casa Blanca de que Eisenhower visitará a Franco en Madrid el 21 de diciembre próximo, en su camino de regreso de la conferencia occidental de alto nivel que se celebrará en París, subraya este mejoramiento. También señalan la importancia que Estados Unidos conce-

de a la posición de España en la defensa anticomunista de Europa. —(Efe.)

**LOS OBSERVADORES POLITICOS DE BONN**

BONN, 11.—En los círculos diplomáticos de esta capital se afirma que la futura visita del presidente Eisenhower a Madrid subraya la importancia de España para el esfuerzo conjunto de la defensa occidental.

El anuncio de esa visita ha acarreado gran atención en la capital alemana. Los observadores políticos dicen que es evidente que una nueva fase se ha abierto en la política exterior española.

La visita de Eisenhower a Madrid confirma el éxito de la reciente serie de contactos directos tenidos por el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, con el presidente norteamericano. —(Efe.)

**EN LOS CIRCULOS OFICIALES ITALIANOS**

ROMA, 11.—En los círculos oficiales italianos se considera la proyectada reunión del presidente Eisenhower con el Jefe del Estado español como otro paso más hacia la unificación de todos los países occidentales.

### El ministro del Ejército visita los acuartelamientos de Lérida

LERIDA, 11.—El ministro del Ejército, teniente general Barroso, ha llegado a esta ciudad, procedente de Barcelona, acompañado del capitán general de la Región, teniente general Martín Alonso; jefe de Estado Mayor, general Montañas-Espartaco; jefe de Artillería Divisionaria, general Herrera Escrivá, y ayudantes de servicio. Inmediatamente se dirigieron a los acuartelamientos de la ciudad militar de Gardany, donde el ministro visitó los cuarteles del Regimiento de Montaña número 1 y del Regimiento de Artillería número 21, acompañado por el capitán general y séquito.

Inspeccionó las dependencias de los cuarteles y campos de deportes, presenciando diversos ejercicios.

Después de un cambio de impresiones con las primeras autoridades civiles leridanas, en el Salón del Trono del Gobierno Civil, le fué ofrecido un almuerzo, al que asistieron todos sus acompañantes, mandos militares de la plaza y autoridades civiles.

### James Mitchell se come el sombrero en cumplimiento de una promesa

PERO SE HA COMIDO UN SOMBRERO DE PASTELERIA

WASHINGTON, 11.—El secretario de Trabajo de los Estados Unidos, James Mitchell, ha cumplido su promesa de comerse el sombrero si el número de parados no había descendido en octubre por debajo de los tres millones.

Como la cifra actual de parados es de 3.270.000, los colaboradores de Mitchell encargaron un pastel en forma de sombrero para que el fieltro no estropeará el estómago al secretario de Trabajo. —(Efe.)

### Al día siguiente de dialogar con los «grandes» occidentales, Eisenhower visitará a Franco, en Madrid

Es la primera visita oficial de un presidente norteamericano a nuestra nación

WASHINGTON, 11. (Crónica de la Agencia Efe, transmitida por telefoto, por Allan Fisher, exclusiva por NUEVA RIOJA).

La noticia política del día ha sido el anuncio de la visita oficial que el presidente Eisenhower realizará al Generalísimo Franco en Madrid, durante los días 21 y 22 de diciembre. Y buena prueba de ello es que el interés de la conferencia de Prensa celebrada esta tarde por el jefe de los servicios de Prensa de la Casa Blanca, Hagerty, se ha limitado a facilitar el anuncio correspondiente muy breve y, como es natural, sin detalles. Los correspondientes reunidos en la amplia sala formularon numerosas preguntas en torno a los motivos, cuestiones que serán tratadas y otros aspectos.

Parte de la sensación causada por la noticia es la fecha en que ha de celebrarse

la visita. En efecto, Eisenhower se trasladará a la capital española precisamente el otro día de haber terminado en París su conferencia con los jefes de Gobierno de Inglaterra, Francia y Alemania Occidental, lo que se considera en los círculos diplomáticos de Washington que ha de proporcionar al Generalísimo Franco una información amplia, directa e inmediata de esta conferencia en “la cumbre” de los “grandes” occidentales que, entre otras cuestiones, abordarán problemas tan trascendentes como el de la reunificación alemana, futuro de Berlín, seguridad europea, desarme y futuro de las relaciones con la Unión Soviética. Con sus diálogos con Eisenhower, el Generalísimo Franco se sitúa en una posición político-diplomática realmente excepcional que puede permitir a España —en opinión de estos círculos diplomáticos de Washington—

incrementar el valor de su política exterior, precisamente en unos momentos en que las grandes potencias europeas adoptan posiciones para mejorar sus relaciones con España, como es el caso concreto de Londres, París y Bruselas y como se espera que ocurra con Bonn.

Desde hace días había circulado el rumor en Washington de que Eisenhower se entrevistaría con Franco y, en general, se admitía la posibilidad de que fuera en un lugar del Mediterráneo, en la traversía que hará el presidente norteamericano a bordo del crucero “Des Moines”, y en los días 15 y 18 de diciembre, es decir, antes de la conferencia de los “grandes” occidentales. De haber sido así, en Washington se estima que la entrevista hubiera tenido valor semejante al de las visitas que el general Eisenhower realiza a otras capitales (Pasa a la cuarta página)

NOTICIAS DIVERSAS

Libramientos puestos al pago. En la Delegación de Hacienda se hallan los extendidos a nombre de los siguientes señores: Admor, de la Prisión Provincial, Antonio Lacambra Rubio, Emilio López Gil, Fortunato Zabaio Carrillo, Gregorio Alonso, ingeniero director de la Estación de Viticultura y Enología de Haro, presidente de la Audiencia y Santiago Zangroniz Bobadilla.

Servicio farmacéutico.—Farmacias de guardia para hoy: Don José Ruiz Prados, Sagasta, 10, y don Antonio Romero del Saz, Avenida de Colón, 37.

Cupon pro-ciegos.—En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 713. Los cupones terminados en 13 están premiados con 25 pesetas cada uno.

Temperaturas de ayer.—Máxima, 13, a las 14:40; mínima, tres a las 8:50 de la mañana, y media, ocho.

Lluvia, 14 litros por metro cuadrado.

Presión atmosférica, 722.

Vacantes de jueces comarcales.—El B. O. del Estado del 10 de actual publica una relación de vacantes de jueces comarcales. En ella figuran las de Santo Domingo de la Calzada y Torrecilla en Cameros.

LUBRIFICANTES

Únicamente marcas de garantía CELSO RUBIO VARA DE REY II LOGROÑO

ANUNCIOS OFICIALES

Hermanidad sindical de Labradores y Ganaderos de Logroño

ARBITRIO PROVINCIAL SOBRE RIQUEZA NACIONAL DE 1959, CONCERTADO CON LA EXCMA DIPUTACION

El Gremio Fiscal de esta Hermanidad pone en conocimiento de todos sus miembros —cultivadores de fincas y propietarios de ganado del término municipal— que, terminado el reparto correspondiente a la riqueza agropecuaria del indicio año, se hallarán las listas expuestas durante el improrrogable plazo de quince días a partir de esta fecha admitiéndose sujeción reclamaciones fundadas sean presentadas. Transcurrido expresado plazo se pondrá al arbitrio de la autoridad administrativa posteriores reclamaciones. Logroño, 9 Nvbre. de 1959. El Presidente del Gremio

COMUNIDAD DE REGANTES DE HARO

CONVOCATORIA JUNTA GENERAL. Esta Comunidad de Regantes celebrará Junta general ordinaria de regantes y demás usuarios de aguas de este término municipal de conformidad con el artículo 55 de sus Ordenanzas, en segunda convocatoria, en el local de la Hermanidad sito en la calle del Medico a las 12 horas del domingo día 15 del actual, siendo los asuntos a tratar los siguientes: Elección de Presidente, Secretario y Vocales para la renovación del Sindicato y Jurado de Riego de esta Comunidad de Regantes. Lo que se hace público para general conocimiento. Haro, 3 de noviembre de 1959. El Presidente

Ayuntamiento de Riezu (Navarra)

SUBASTA DE CHOPOS A OFERTA LIBRE. A las 13 horas del día 20 de noviembre se venderán en subasta a viva voz los siguientes chopos, próximos a Estella: Lote único de 474 chopos, que cubican 141 metros de madera, buen material próximos a carretera y comodo para cargar camion. Se subastarán sobre una oferta de 88.000 pesetas. El comprador necesita certificado profesional A. B. O. C. Riezu, 9 noviembre 1959. El Alcalde, Casimiro Espárriz

Para usted, completamente gratuito, le ofrecemos:

En combinación con el número de nuestro carnet podrá participar en todos los sorteos de la Lotería Nacional. Recibir mensualmente nuestra Revista Informativa. Participar en todos nuestros concursos y certámenes. Recibir obsequios de lavadoras, televisores, muebles, motocicletas, automóviles, aparatos eléctricos, etc. Y una lista interminable de OBSEQUIOS Y VENTAJAS. Envíenos hoy mismo su dirección, nombre y apellidos, juntamente con 3 pesetas en sellos de Correos, al Apartado número 14.208. — MADRID.

La Vida en la Ciudad

Interesantísima conferencia del Dr. D. Alejandro Díez Macho en el ciclo organizado para este curso por el Instituto de Estudios Riojanos

Una muy feliz iniciación tuvo ayer el ciclo de conferencias organizado para el presente curso por el Instituto de Estudios Riojanos. Feliz iniciación tanto por la personalidad verdaderamente ilustre del conferenciante, filólogo de prestigio internacional, como por el interés del tema que había de desarrollar y la extraordinaria afluencia de público oyente, que a las siete y media de la tarde, hora en que comenzó el acto, llenaba totalmente, hasta rebosar, el salón de la Agencia de la Caja de Ahorros de Zaragoza, Aragón y Rioja en la calle de Vara de Rey.

La circunstancia de encontrarse actualmente en nuestra capital don Bernardo J. Caycedo, académico de la Historia de Colombia y de noble ascendencia riojana, que ha venido a nuestra tierra para completar los datos necesarios para una biografía de los célebres hermanos Elhuyar que tiene en preparación, dio oportunidad para que esta ilustre personalidad hispanoamericana prestara el acto juntamente con el excelentísimo señor gobernador militar, general Pavón; ilustrísimos señores presidente de la Diputación y del Instituto de Estudios Riojanos don Juan Antonio Martínez, alcalde de Logroño, don Fernando Trevijano; vicepresidente del Instituto de Estudios Riojanos, don Diego Ochagavía, y suble provincial del Movimiento, don Fernando Tejada.

Tras unas breves palabras del señor Ochagavía, que exaltó la personalidad del señor Caycedo, a quien gustosamente se le había brindado la presidencia del acto, y del señor Caycedo para agradecer esta deferencia y expresar su gran amor a la Rioja, pasó a desarrollar su conferencia el doctor don Alejandro Díez Macho, M. S. C., consejero de Educación Nacional, catedrático de Lengua Hebrea en la Universidad de Barcelona y director del Seminario Filológico "Giménez de Cisneros", del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Comenzó su interesantísima disertación el ilustre religioso

Granja «La Florida»

Reanuda la campaña de incubación, está en condiciones de ofrecer a Vd sus famosas PATAS KHAKI CAMPBELL de un día de 5 semanas y a punto de poner. — Informes y folleto gratis LA FLORIDA, Esclava, 6. Tfno. 1462. PAMPLONA.

DE LOS ESPECTACULOS (ALIFICACION MORAL)

CINE. La vuelta al mundo en 80 días, 1. Los miserables, 2. La ley es la ley, 3. El mundo es de las mujeres, 3. Un genio anda suelto, 2. El idolo, 2. Los números que fleuran a continuación de cada título expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1-Todos los niños 2-Jovenes 3-Maiores 4-Maiores con reservas 4-Gravemente pelrroso.

Crónica de sucesos

La alcanza una furgoneta

En la carretera de Lardero, en su cruce con la Avenida del Club Deportivo, una furgoneta alcanzó a Esther Fernández Pastor, de 17 años, a la que causó una herida contusa en el antebrazo izquierdo, de carácter leve, salvo complicación, de la que hubo de recibir asistencia en el Cuarto de Socorro del Hospital Provincial.

Mordida por un gato

Por haberle arañado y mordido un gato en su domicilio, fué asistida en el Cuarto de Socorro del Hospital Provincial Felisa Negueruela Gascon, de 59 años, de eructos y herida inciso contusa en el tercio medio de la pierna derecha, de pronóstico leve, salvo hidrofobia.

Atropellado por un moto

En la mañana de ayer, una motocicleta atropelló en la Avenida de Ballén a Angel Fontecha García, de 4 años que fué trasladado al Hospital Provincial, donde se le asistió de herida contusa en la región frontal y conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

Atención novios!

ALIANZAS ORO LEY, A 75 PESETAS GRAMO. ORO BAJO, 130 PAREJA. PERLAS CULTIVADAS TODOS LOS ARTICULOS 20 POR 100 DESCUENTO. TALLER DE JOYERIA

VDA. DE JAUSSI

(Frente al Banco Hispano Americano).

NOTAS LOCALES

NECROLOGICA

En Murillo de Rio Leza dejó ayer de existir el conocido industrial don Esteban Adán Ferrer, industrial propietario del "Cine Ideal" y del café del mismo nombre en la citada localidad.

El finado, que contaba 67 años de edad, era uno de esos hombres buenos y trabajadores, que se entregaba por entero a sus actividades industriales, siempre preocupado por el logro para su pueblo, del que era levemente enamorado, de todo cuanto pudiera contribuir a su realce y al sano esparcimiento de sus convecinos, entre los que contaba con sinceros afectos, a los que correspondía atenderlo a todo el mundo con cariño, razones por las cuales el fallecimiento ha causado hondo sentimiento de pesar en Murillo y su comarca, al igual que en Logroño, donde también contaba con muchos amigos. Descanse en paz, y reciban su apenada esposa, doña Carmen Sáenz Blanco; hijos, doña María Rosa, doña María Montserrat, don Rufino José y don Raúl; hijos políticos, don Eleuterio Burgos, industrial logroñés; don Esteban Pérez, director del Banco Español de Crédito en Lodosa (Navarra); don Carmelo Ocaña, doña Olga Tescon y doña María Nieves Palacios; hermanos, doña Clementina, don José, comerciante chileno, y don Julio; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos, entre los que figura nuestro convecino, en Murillo, don José María Adán, y demás deudos, el testimonio de nuestro pésame más sentido.

PERDIDA

Zapatos negros, de Los Leones al cementerio. Se gratificará su entrega en el Café Granja Oriente.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer: Nacimientos.—María del Carmen Montes López, María-Sol Ordoña Alonso, María-Luz Bartolomé Untoria, María-José Montón Rosáenz, María-Jesús Trevijano Carpiñero, María-Luz Zorzano Gracia, Pablo Alberto Lázaro Cámara, Juan-Carlos Martínez Ibáñez y Miguel López Martínez. Defunciones.—Benjamín Preciado Calvo, de 28 años, de Logroño. Matrimonios.—Guillermo González Herra con Julia Remiro Zúñiga.

EL SEÑOR

Don Esteban Adán Ferrer

(Industrial) FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 67 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.

Su deseolada esposa, doña Carmen Sáenz Blanco; hijos, doña María Rosa, doña María Montserrat, don Rufino José (ausente) y don Raúl, hijos políticos, don Eleuterio Burgos (industrial logroñés), don Esteban Pérez (Jefe del Banco Español de Crédito en Lodosa), don Carmelo Ocaña, doña Olga Tescon (ausente) y doña María Nieves Palacios; hermanos, doña Clementina, don José (ausente) y don Julio; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo placido favor les queda muy agradecidos.

Murillo de Rio Leza, 12 de noviembre de 1959. CONDUCCION DEL CADAVER.—Se efectuó en el día de ayer. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.—HOY JUEVES, a las OCHO Y MEDIA. IGLESIA PARROQUIAL.—San Esteban Protomártir.

LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

GOBIERNO CIVIL VISITAS AL SEÑOR GOBERNADOR

El Excmo. señor gobernador civil, después de despachar con sus inmediatos colaboradores, recibió en el Gobierno las visitas de don Santiago Hidalgo Ibáñez, capitán jefe de las fuerzas de la Policía Armada y de Tráfico; don Blas Santa Cruz, alcalde de Anguiano, y don Manuel Gil Albarcellos, in-



NEWTON

sa respiró el 6 de marzo de 1672



ENTONCES NO HABIA EN LAS FARMACIAS

SECCION RELIGIOSA

ADORACION NOCTURNA

Turno tercero, San José. En la noche de hoy, jueves, y en la iglesia de San Bartolomé, celebrará este turno la vigilia correspondiente al mes de noviembre. Dará comienzo a las diez y media, y la santa misa será a las cuatro de la madrugada.

ROPERO DE LOS POBRES

Segunda Conferencia de San Vicente. Esta tarde, a las cuatro y media, se celebrará la primera reunión del mes. Se ruega la puntual asistencia.

SANTOS DEL DIA

San Aurelio, San Cristino y San Livino.

PERDIDA

Zapatos negros, de Los Leones al cementerio. Se gratificará su entrega en el Café Granja Oriente.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer: Nacimientos.—María del Carmen Montes López, María-Sol Ordoña Alonso, María-Luz Bartolomé Untoria, María-José Montón Rosáenz, María-Jesús Trevijano Carpiñero, María-Luz Zorzano Gracia, Pablo Alberto Lázaro Cámara, Juan-Carlos Martínez Ibáñez y Miguel López Martínez. Defunciones.—Benjamín Preciado Calvo, de 28 años, de Logroño. Matrimonios.—Guillermo González Herra con Julia Remiro Zúñiga.

EL SEÑOR

Don Esteban Adán Ferrer

(Industrial) FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 67 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. P.

Su deseolada esposa, doña Carmen Sáenz Blanco; hijos, doña María Rosa, doña María Montserrat, don Rufino José (ausente) y don Raúl, hijos políticos, don Eleuterio Burgos (industrial logroñés), don Esteban Pérez (Jefe del Banco Español de Crédito en Lodosa), don Carmelo Ocaña, doña Olga Tescon (ausente) y doña María Nieves Palacios; hermanos, doña Clementina, don José (ausente) y don Julio; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo placido favor les queda muy agradecidos.

Murillo de Rio Leza, 12 de noviembre de 1959. CONDUCCION DEL CADAVER.—Se efectuó en el día de ayer. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.—HOY JUEVES, a las OCHO Y MEDIA. IGLESIA PARROQUIAL.—San Esteban Protomártir.

Haec 25 años

En una de las dependencias de la Estación de Moral de Calatrava (Ciudad Real), la Policía encontró una pistola ametralladora y enorme cantidad de municiones. Fue detenida la directiva de la Casa del Pueblo

—En Paterna (Valencia) estallaron dos bombas una en el domicilio de la Derecha Regional Valenciana, instalada en la calle Nueva. El artefacto causó grandes desperfectos. Otra bomba estalló en el domicilio del vicario de la Parroquia, causando graves daños.

—En Vigo, en la iglesia de La Guardia, unos desconocidos hicieron estallar cuatro petardos que produjeron daños importantes. Otra bomba estalló en el escritorio de la fábrica de cerámica Carchos del mismo pueblo, ocasionando grandes daños.

—En Baracaldo, la Guardia Civil practico un registro en una casa deshabitada y encontró 164 bombas vacías, 42 cargadas y diversas materias para su elaboración.

—En Deusto fueron encontradas varias carabinas y 100 cartuchos.

—En la calle de la Concepción, en la capital, fueron encontradas cinco bombas de piña.

—En Basauri, unos muchachos encontraron unos detonadores, uno de los cuales estallo, resultando heridos cuatro niños. Practicado un registro, fueron encontrados 26 detonadores, 12 cápsulas y ocho cartuchos de dinamita. También en Galiart, fueron halladas diversas armas.

—Las temperaturas del día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 15 grados; a la sombra, 11, y mínima, tres, en la madrugada. Lluvia, tres litros por metro cuadrado.

—El gobernador civil, don Antonio Fernández Menárguez, hizo una visita al Ayuntamiento cuando este celebraba sesión ordinaria. En ella se trató del problema de las aguas y el gobernador dio que era de gran importancia la solución de este asunto. Destaca los dos proyectos del freguá y el de Tollo, los cuales ya se estudiaron por el Ayuntamiento de la Dictadura. Le contestó el alcalde, señor Grau, diciéndole que la situación económica del Ayuntamiento dejaba bastante que desear y que había grandes problemas que resolver, siendo el primero el económico.

—En el Frontón Betti jugaron un partido de pelota a mano y a 26 tantos, los parejas Coronado-Villamodiana y hermanos Gato Rojo, ganando los hermanos, que igualaron varias veces, la última en el tanto 23, en el que se quedaron sus contrarios.

HACE 50 AÑOS.—El temporal de lluvias se tornó en hielos, marcando la columna termométrica desde hacía días temperaturas bajo cero.

—Un numeroso grupo de obreros sin trabajo se presentaron a la casa del alcalde, señor Iñiguez, y después en el Ayuntamiento, pidiendo ocupación. El alcalde les manifestó que no podía dar empleo a más de cincuenta por día, que eran los que trabajaban, se pena de rebajar el jornal a 150 pesetas.

—En Haro se celebró una reunión convocada por el presidente del Sindicato de Exportadores de Vinos de Rioja, don Arturo Marcelino, a la que concurrieron muchas Comisiones y los miembros del Ayuntamiento. El objeto de la reunión era para conseguir del Gobierno que se afianzaran las relaciones comerciales con Cuba, pues se exportaban a aquella nación sesenta millones de pesetas contra seis millones de pesetas que importaban los productos que de allí se traían. El vino en aquel mercado se consumía por valor de 12 millones de pesetas, y más de cuatro millones de pesetas suponía la exportación de conservas.

ANSELMO VILLAREAL

HA TRASLADADO SU CONSULTA A: Hnos. Morphy, 1, oral Tf. 43-58 (C.S.P. n. 73)

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

ALHAMBRA Desde las 5 (A. mayores) 1.-SENSACIONAL EXITO Gracias al milagro del cine, la imagen y la voz del rey del tango en su mejor película EL DIA QUE ME QUIERAS Con Carlos Gardel y Rosita Moreno 2.-El sensacional film ATRACO EN LAS NUBES (En technicolor), Richard Widmark y Maj Zetterling

Avenida Desde las 5 (A. mayores) Pasas a las 5, 7, 9 y 11. CLAMOROSO EXITO Un prodigio de simpatía, juventud y alegría. LA AEROGUAPAS EN CINEMASCOPE Con José Suárez, Giovanna Kalli y Gino Cervi La fascinante vida de las azafatas en una divertida y espectacular película.

Breton Hoy, desde las 5 (Apto para todos los públicos). ULTIMO DIA IMPROBABLE! ESCUCHA MI CANCION (En technicolor) Por el gran JOSELITO Butaca de patio, 7 ptas. Butaca primer piso, 5 ptas. MANANA: LOS MISERABLES (Versión completa) Cinemascope - Technicolor

Diana Cont. desde las 5 (A. mayores) ULTIMO DIA! EL MUNDO ES DE LAS MUJERES Pasas: 5:30, 7:30, 9:30 y 11:30 CinemaScope - Technicolor Clifton Webb, Arlene Dahl, Van Heflin, Lauren Bacall, Fred Mc. Murray, June Allyson y Cornel Wilde NO-DO y el corto AMENIDADES Taquilla numerada domingo! ¡Magnífica calefacción!!

Frontón Desde las 5 (T. menores) 1.-GRANDIOSO EXITO de la mejor comedia de todos los años UN GENIO ANDA SUELTO EN TECHNICOLOR Con St. Alec Guinness y Veronica Turleigh 2.-El apasionante film EL IDOLO Cor. John Derek y Donna Reed

Moderno Hoy, desde las 5 (Apto para todos los públicos) (Ultimo pase, a las 11 noche) SENSACIONAL ESTRENO Excitantes aventuras en una épica lucha de titanes contra los sanguinarios piratas. LOS PIRATAS DEL MISSISSIPPI Technicolor. Con Fess Parker, Buddy Ebsen y Jeff York. Aviso: Se admiten encargos para la numerada del domingo.

Olympia Cont. desde las 5 (A. mayores) ULTIMO DIA! ¡EXITO APOTEOSICO! La obra cumbre del "GENERO CHICO". Los mejores cantantes de hoy con la mejor música de la zarzuela MUSICA DE AYER (Technicolor) Ana María Oyarza y Armando Calvo Y el divertido REESTRENO LA LEY ES LA LEY Fernandel y Totó ¡Estupefanda calefacción!!

Rialto Desde las 5 (T. menores) EXITO sin precedentes de LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DIAS Technicolor - Cinemascope Con David Niven CANTINFLAS y Shirley Mac Laine y 44 estrellas más. Pasas a las 5, 7:45 y 10:30. Se ruega puntualidad. No se proyectará en ningún otro salón de Logroño y su provincia en el presente año Anulados los pases de favor

¡HOY! SALA DE FIESTAS Desde las ocho tarde BOITE con la ORQUESTA AYALA (SIN TAQUILLA) Consumición mínima personal en la mesa, 10 ptas. CONDUCTOR: Recuerda que el peligro surge siempre de forma inesperada; si llevas poca vejez, podrás evitarlo

DEPORTES

LA QUINIELA DE ESTA JORNADA

Cuatro máximos acertantes, a 1.740.869 pesetas cada uno

Los ciento sesenta y seis de trece resultados se reparten a 41.948

MADRID, 11. — Resultado milo, don Luis Casamayor, que provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas correspondientes a la novena jornada de Liga, del día 8 del actual. Boleto, 8.440.580. Recaudación: 25.321.740 pesetas.

Cincuenta y cinco por ciento de premios: 13.926.957 pesetas. Reparto de premios: 6.963.478'50 pesetas a repartir entre cuatro máximos acertantes de catorce resultados, a 1.740.869'60 pesetas cada uno, 6.963.478'50 pesetas a repartir entre 166 boletos más aproximados de trece acertados, a pesetas 41.948'60 cada uno.

Los cuatro máximos acertantes pertenecen a las Delegaciones de Manresa (Barcelona), Madrid, dos, y Algeciras.—Alfil.

LOS MAXIMOS ACERTANTES MADRID, 11.—Dos de las quinielas con catorce resultados, de las tres aparecidas hasta ahora, las poseen dos apostantes madrileños, un médico-cirujano del Sanatorio de San Ca-

las ha hecho con sus amigos don Armando Argiles y don Antonio Abanades. Este último entró en combinación con los dos señores anteriores al no haberse presentado a rellenar los boletos el doctor Arrúe, médico oculista bilbaíno y actualmente en Madrid. El segundo acertante madrileño es el señor Martín de la Granja, domiciliado en la calle del General Mola número 58. El tercer boleto acertante lo posee el ex jugador de fútbol del Menrosa Salvador Prat.

En esta pasada jornada de Apuestas Mutuas se ha batido el record de recaudación. La cifra alcanzada es de 25.321.740 pesetas. La anterior jornada arrojó un total de recaudación de 24.819.879 pesetas.

Esta tarde a última hora finalizará el escrutinio de los boletos.—(Alfil).

ELCHE 11.—Alfonso Baños Angosto, albañil, de 43 años de edad, natural de Cartagena y domiciliado en esta población desde hace siete años, posee un boleto de catorce acertados de la última jornada futbolística. Ha manifestado a los periodistas que solamente llena cada semana un boleto de dos castillos y que siempre lo hace "a lo loco". Baños Angosto dice que se enteró de que había acertado una quiniela de catorce resultados el domingo por la noche, por medio de la radio, y que, a pesar de ello, no se alteró absolutamente nada. "Hay quien dice —agrega— que no cree que he rellenado el boleto, pero esto a mí no me importa porque tengo la seguridad de que lo rellené y para más detalles diré que el boleto lo tengo escondido en una nevera". "Con el premio, sigue diciendo aunque no sé la cantidad que me corresponde, pienso comprar tres pisos, uno para cada uno de mis dos hijos y otro para mí. Pienso seguir trabajando en mi oficio, igual que hasta ahora". Alfonso Baños Angosto es un "hinch" del Elche.—(Alfil)

AJEDREZ

CAMPEONATO POR EQUIPOS 1959-60

Al igual que en precedentes temporadas, la afición riojana al rey de los juegos inicia sus actividades con el campeonato por equipos, que este año deseamos resulte aún más animado que en sus anteriores ediciones, por la presencia de numerosos conjuntos representativos de las diversas entidades recreativo-deportivas de nuestra capital. Esperamos en esta prueba la presencia del Círculo Logroñés, Gran Casino, S. R. Cantabria, SEU, equipos militares, Educación y Descanso, Cultural D. Aviación, Frente de Juventudes, Cayaks Club, La Amistad, Centro Riojano de Ajedrez, hogares regionales (Catalán, Navarro, Mesa de Burgos y Centro Asturiano) y demás agrupaciones que practiquen el ajedrez. Regrán el torneo las siguientes bases:

Primera.—Cada equipo constará de tres jugadores y suplentes.

Segunda.—La competición se desarrollará por el sistema de liga, y las partidas se celebrarán alternativamente un día en "campo propio" (local social de la entidad), llevando las negras, y otro día "en campo ajeno, fuera de casa", llevando las blancas. Los equipos que carezcan de local propio pueden considerarse suyo a estos efectos el de la Federación (Hogar Catalán).

Tercera.—Regrán las normas del Reglamento de Ajedrez Internacional de la F. I. D. E.

Cuarta.—Los equipos campeón y subcampeón recibirán una copa conmemorativa de su triunfo.

Quinta.—Las inscripciones deberán hacerse antes del día 19, en que se publicará en esta misma sección el calendario de la competición a fin de iniciarla el día 23.

Esperamos que este acontecimiento deportivo merezca la atención e interés que en otras ocasiones ha despertado entre los aficionados, quienes una vez más harán gala de asidua asistencia y caballerosa deportividad.

Para prevenir la ausencia de algunos equipos que, por considerarse demasiado "flojos", no quieren participar, temiendo de que ellos hagan el ridículo, les invitamos a considerar que estos contactos con otros equipos fuera del medio habitual en que se mueven, enfrentándose con nuevos rivales, constituyen la mejor forma de establecer lazos de unión entre los diversos aficionados de la ciudad, al mismo tiempo que el medio más seguro de fomentar la afición y progresar en la práctica de nuestro deporte, escapando a la rutina de lo ya conocido. En deporte no hay ridículos, sino noble emulación: que venza el mejor, pero todos deben acudir. Los buenos para dar constancia de su clase. Los no tan buenos, para aprender y dejar constancia de su deportividad. GARBOR

FUTBOLERIAS

Los preseleccionados para el partido España-Austria

MADRID, 11.—El Comité asesor técnico, en funciones de seleccionador, ha entregado al Comité directivo de la Federación Española de Fútbol la siguiente lista de jugadores preseleccionados para el partido España-Austria que se jugará en Valencia el 22 del actual.

Porteros: Ramallets, Carmelo y Araquistain. Defensas: Olivella, Rodri, Garay, Gracia y Mestre. Medios: Segarra, Gensana, Ruiz Sosa y Verges. Delanteros: Arceche, Maño, Mateos, Di Stefano, Suárez, Peiró, Martínez, Gento, Collar y Del Sol.

La lista es más numerosa que de costumbre por ser necesario

prever no sólo que algunos jugadores incluidos no mejoren de sus lesiones, sino las posibles bajas como consecuencia de los partidos del próximo domingo.

Esta lista será reducida a 16 nombres el domingo por la noche. Serán concentrados el próximo miércoles, en Valencia, alojándose en un hotel de las cercanías. Durante el resto de la semana efectuarán su preparación y entrenamiento y el viernes día 20 será designado el equipo definitivo.—(Alfil.)

ARBITRO FRANCÉS PARA EL ESPAÑA-AUSTRIA

MADRID, 11.—En la Real Federación Española de Fútbol se ha recibido una comunicación de la Federación Francesa, en la que hace constar que el colegiado galo M. Schwinte ha sido designado para dirigir el encuentro internacional España-Austria, que se jugará en Valencia el próximo día 22 del actual.—(Alfil.)

PROXIMOS PARTIDOS INTERNACIONALES

ESTOCOLMO, 11.—Tres equipos de fútbol suecos de Primera División saldrán con dirección España el próximo día 20 de noviembre. Son el Malmö F. C., el Öergryte I. S. y el A. I. K. de Estocolmo.

El Öergryte se enfrentará al Elche, el Malmö al Real Madrid y el A. I. K. al Español de Barcelona.

De vuelta a Suecia, el Öergryte celebrará un encuentro en Bélgica.—(Alfil.)

Francia derrota a Portugal por 5-3

PARIS, 11.—Francia ha derrotado a Portugal por cinco goles a tres, en partido internacional de fútbol celebrado esta tarde en el Estadio de Colombes.

El primer tiempo finalizó 3-2 a favor de los franceses.—(Alfil.)

BOXEO

LUIS GOMEZ, DESPOSEIDO DEL TITULO

MADRID, 11.—La Federación Española de Boxeo acordó, a propuesta de la Federación Regional de Boxeo del Centro, retirar la licencia por tiempo indefinido y desposeer del título de campeón de España al boxeador Luis Gómez García.

Y por falta de deportividad se decidió retirar la licencia por tres meses al boxeador León Márquez (Kid Marco).

Disponer que los boxeadores Francisco Osuna García (Ratón Osuna) y José Ogazón Fernández celebren en el plazo de veinte días un combate que les servirá para que el vencedor dispute la posesión del título de campeón de España del peso mosca al boxeador Martín Marco Voto (Young Martin.—(Alfil.)

Los árbitros para el domingo en Tercera División

Para los partidos del domingo, que comienzan a las cuatro menos cuarto, han sido designados ya los siguientes árbitros: Real Unión-Tolosa, Osés. S. Sebastián-Elgóibar, Romo. Beasain-Azkoyen, Lucas. Anatasuna - Tudelano, Mordrego. Vitoria-Iruña, Salinas. Eibar-Logroñés, neutral. Alfaro-Vergara, neutral. Mirandés-Villafraña, Munárriz.

El Real Madrid vence por 6-5 al Manchester United

MADRID, 11.—El Real Madrid ha vencido al Manchester United por seis tantos a cinco, en encuentro amistoso de fútbol celebrado esta noche en el Estadio Santiago Bernabeu.—(Alfil.)

CICLISMO

VAN LOOY Y BAHAMONTES, LOS CICLISTAS MAS DESTACADOS

FRANKFURT (Alemania), 11.—La revista alemana de ciclismo "RadSport" ha seleccionado a Rik Van Looy como el más destacado ciclista en carretera de la temporada pasada, con 6'43 puntos. En segundo lugar, con 61 puntos, destaca a Federico Bahamontes.

También menciona la citada revista como ciclistas que han conseguido importantes triunfos en la pasada temporada a los españoles Suárez y Segú. La revista dice que el acontecimiento más destacado de la temporada que enjuicia es la victoria de Bahamontes en la Vuelta a Francia.

En tercero y cuarto lugar de su clasificación general incluye, respectivamente, al francés Anquetil y al luxemburgués Charly Gaul.—(Alfil.)

TIMONER, EN ALEMANIA

FRANKFURT, 11.—El ciclista español Guillermo Timoner es uno de los más destacados participantes en cuatro carreras ciclistas alemanas tras moción que se celebrarán este mes y a primeros de diciembre.

La primera prueba, "Gran Premio de Berlín", se celebrará el día 13 de noviembre. Las otras se celebrarán el día 28 en Frankfurt, el día 4 de diciembre en Berlín, el 11 de diciembre en Frankfurt y el 25 en Dortmund.—(Alfil.)

¡Mañana! en el DIANA

Una producción WARNER BROS El mejor film de «SUSPENSE» del año



SOMBRAS ACUSADORAS

¡Una auténtica obra maestra del cine de intriga!

DOUGLAS FAIRBANKS, productor del film, ruega a los espectadores: "POR FAVOR, NO CUENTEN EL FINAL DE ESTA PELICULA"

Venta de localidades para la numerada del domingo

CALDERERIA - MAQUINARIA - VENDO

Tres calderas, con serpentín interior vapor, de 10.000, 6.500 y 1.500 lbs. capacidad, doble pared circulación vapor, dos de 1.500 lbs. capacidad y otra 500 lbs. — Una refrigeradora tres cilindros granito TURU, con motor. — Cortadora jabón doble, movida a mano, marca Miralles. — Caldera vapor locomóvil, de ruedas, presión hasta 8 kgs. Razón: Rosset. - Hermanos Iturrino, 47, 4.º. SAN SEBASTIAN. Teléfonos 17.926 y 22.262

NUECES PAJARERAS DE VERDADERA CALIDAD

ALMENDRAS Y AVELLANAS, CON CASCARA Y LIMPIAS: ALMENDRAS PELADAS PARA REPOSTERIA: PINONES, CHUFAS, CACAHUETA, PASAS DE CIRUELA Y MALAGA. LA NEGRITA.- Teléfono 5004

¡¡RETENGA ESTE TITULO!!... HORIZONTES DE GRANDEZA DURACION: 3 HORAS MENOS CUARTO

¡YA LLEGA!... ¡¡CARY GRANT del brazo de INGRID BERGMAN en la comedia más deliciosa y romántica del año!



CARY GRANT INGRID BERGMAN Indiscreta TECHNICOLOR EL, QUE ERA DIPLOMATICO EN ACTIVO, LO QUISO SER TAMBIEN EN PASIVO... ¡PERO NO CONTO CON LA "DIPLOMACIA" FEMENINA!

CINE AVENIDA ¡S á b a d o! EXCEPCIONAL ESTRENO Recogida y reserva de localidades para la numerada del domingo. Calefacción por aire acondicionado. SALON perfumado por MERVÍ

Hoy.-Boite Avenida A LAS 7:30 TARDE INAUGURACION DE LOS JUEVES DE MODA CON UN SELECTO BAILE en honor de los ESTUDIANTES DE PROFESORADO MERCANTIL Et trada señoritas por rigurosa invitación. ORQUESTA GURRIBO

# S. S. el Papa recibe al jefe del Gobierno griego

## y a su ministro de Asuntos Exteriores

### También ha recibido a los miembros de la Conferencia de la FAO

**CIUDAD DEL VATICANO.** 11.—Su Santidad Juan XXIII ha recibido en audiencia privada al jefe del Gobierno griego, Constantín Karamanlis, y al ministro de Asuntos Exteriores, Evangelos Averoff, así como a los miembros de su séquito. La audiencia, que se realizó en tres fases, duró una hora.

El Pontífice recibió en primer lugar a Karamanlis, con el que conversó durante media hora, y después a Averoff, con quien estuvo veinte minutos, y, finalmente, los miembros del séquito fueron presentados individualmente al Padre Santo. —(Efe.)

**CIUDAD DEL VATICANO.** 11.—El Padre Santo ha recibido en audiencia, en la Sala del Consistorio, a los participantes en la X Conferencia General de la FAO —Organización de Agricultura y Alimentación de las Naciones Unidas—, que se está celebrando estos días en Roma.

El Pontífice les dirigió un discurso en francés, en el que afirmó que la Iglesia se interesa vivamente por la FAO, cuya actividad constituye una inmensa obra de misericordia y sirve para estrechar los lazos más seguros hacia la unión y la paz entre los hombres.

El Padre Santo terminó diciendo que confiaba en los resultados, verdaderamente consoladores, logrados por la FAO. "En un mundo todavía trastornado por las consecuencias de la guerra, la Humanidad busca ansiosamente una paz duradera —añadió Juan XXIII— ¿Cuáles serán sus artificios más eficaces? El horizonte está incierto todavía, pero aquellos que promueven el ejercicio de la beneficencia en todas las naciones, para unirlos sobre un plano económico desinteresado, no son precisamente los que trazan el camino más seguro hacia la unión y la paz entre los hombres? ¡Que vosotros, señores, podáis proseguir en estas actividades trabajando por la paz del mundo!" —(Efe.)

# Nuestro ministro de Asuntos Exteriores...

(Viene de primera página)

momento, no alinea divisiones, sino inquietudes, enconna problemas, aprovecha injusticias, promueve subversiones y realiza cauta y seguramente, en el aspecto ideológico, una enorme despliegue de captación e infiltración.

Africa es hoy, por eso, un problema europeo. Pero no sólo en un sentido estratégico y circunstancial, sino también por hondos motivos espirituales, políticos y económicos de valor permanente. La colaboración euro-africana ha de revertir, necesariamente —ante todo por razones de justicia, pero también por motivos de eficacia política—, formas enteramente distintas de la explotación colonial. La hora del colonialismo ha pasado para siempre. Esta cooperación debe ser construida sobre las bases del mutuo interés y el mutuo respeto entre todos los pueblos establecidos al Sur y al Norte del Mediterráneo, porque sólo así el inmenso ámbito euro-africano nos proporcionaría la seguridad de soportar indefinidamente las formidables presiones a las que en el futuro hemos de vernos sometidos por parte de los grandes espacios político-económicos que se están formando en nuestros días.

Ahora bien, sin alargar nuestras preocupaciones hasta un porvenir más o menos distante, hay hechos que reclaman nuestra inmediata atención. Existen en la Europa de hoy problemas acuciantes, cuya solución afortunada es la premisa indispensable para lograr las grandes realizaciones del mañana.

En este orden de cosas, en el campo estricto de la colaboración europea, los españoles estimamos que —pese a todas las apariencias— no podrá darse un efectivo entendimiento político si no existe previamente una auténtica solidaridad económica.

Los gobernantes de la República Federal han probado hasta qué punto comparten esta posición de principio, acudiendo generosamente con su ayuda económica y técnica a remediar los problemas de desarrollo que tienen planteados otros países europeos.

Pero no se trata solamente de resolver situaciones excepcionales y casos aislados. La solidaridad económica que propugnamos debe alcanzar al planteamiento mismo de la idea unitaria europea.

La solidaridad económica supone que la nueva Europa unida no se haga sólo para unos pocos, sino para todos los europeos. No sólo para unos grupos, para unos países, ni en beneficio de unas formas de producción, sino al servicio de la totalidad de los hombres y mujeres de Europa.

Los españoles entendemos que esta solidaridad económica europea comporta una suma de obligaciones y beneficios mutuos, y nadie puede aspirar a gozar de éstos sin poner a contribución su sacrificio, su esfuerzo y su trabajo.

España, en fin, desea contarse, inequívocamente, entre los países que si mucho esperan también mucho quieren aportar a la solidaridad económica del continente.

Mi país —con el generoso y oportuno concurso de todos los miembros de la O. E. C. E., de los Estados Unidos de América y de algunos organismos internacionales— está llevando a cabo, en estos mismos momentos, un ingente esfuerzo de estabilización económica que pretende consolidar las conquistas sociales de nuestro pueblo

en los últimos veinte años y continuar elevando incansablemente el nivel de vida de los españoles.

Esta ha de ser, señores, nuestra mejor contribución a la Europa de hoy y de mañana. Una España "unida y en orden", como dijera el rey Fernando al embajador Guicciardini; un pueblo con paz social, bienestar económico y alta espiritualidad que aporte su ímpetu, su trabajo, sus valores cristianos y humanistas en esta Europa nueva, unida y prospera que entre todos vamos construyendo.

Brindo por su excelencia el presidente de la República Federal, por mi colega el señor Von Brentano, por el porvenir de las relaciones germano-españolas y por la realización de los legítimos anhelos del pueblo alemán". —(Efe.)

**PROGRAMA DE LA ESTANCIA DEL SEÑOR CASTIELLA EN BERLÍN OCCIDENTAL**

**BERLÍN, 11.**—Ha sido dado a conocer oficialmente el programa de la estancia, de dos días de duración, del ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella y Maiz, en la ciudad de Berlín Occidental.

El señor Castiella llegará mañana al aeropuerto de Tempelhof a las 10'20 de la mañana, hora española, y será recibido en el aeródromo por el teniente de alcalde Franz Amrehn, ya que el alcalde, Willy Brandt, se encuentra ausente, hallándose actualmente en Colonia.

Después de su llegada, el ministro español asistirá a una recepción dada en su honor en el Ayuntamiento de la ciudad, en donde firmará en el "libro de oro" del mismo.

Después de una comida dada a Castiella por el Gobierno de la ciudad, el huésped español recorrerá la ciudad, deteniéndose en el ultramoderno barrio de "Hansa Viertel" y asistiendo a un concierto dado por la Orquesta Filarmónica, bajo la dirección del maestro inglés sir Malcolm Sargent.

El viernes, el señor Castiella visitará un campo para refugiados procedentes de la zona comunista alemana. Se trasladará después a la Biblioteca Ibero-Americana y asistirá a una comida ofrecida en su honor por la Cámara de Industria y Comercio del Berlín Occidental.

El señor Castiella saldrá con dirección a Múnich el viernes al atardecer. —(Efe.)

bio de impresiones sobre la situación política mundial, manifestando los dos Gobiernos su acuerdo en esforzarse por contribuir a la paz.

Al examinar el panorama internacional, se trató muy especialmente de los recientes contactos entre el Este y el Oeste; de las cuestiones generales de la cooperación entre las naciones de Europa y de los problemas de la seguridad del mundo libre, con especial consideración de la situación geográfica de ambos países. Una vez más, el Gobierno español ha proclorado que una de las condiciones para la consolidación de la paz en Europa es la resolución del problema de la reunificación alemana y, asimismo, ha manifestado su acuerdo con el Gobierno alemán en que en Berlín debe quedar en todo caso garantizada la libertad de la ciudad y de sus habitantes. La cuestión del desarme general controlado, dentro de un esquema de paz mundial, fue analizada con particular detenimiento.

España y Alemania acentuaron la gran importancia de una estrecha colaboración en la comunidad de pueblos occidentales, y los representantes del Gobierno federal alemán expresaron su satisfacción por la entrada de España en la O.E.C.E. y por la puesta en vigor del plan de estabilización, cuyo desarrollo el Gobierno alemán —ampliamente informado— sigue con todo interés y simpatía.

Los dos ministros de Asuntos Exteriores examinaron las posibilidades de una intensificación de las amistosas relaciones entre los dos pueblos en todos los campos de mutuo interés, habiéndose sentado las bases de un próximo acuerdo de colaboración económica, así como de un estrechamiento de las relaciones culturales entre los dos países. La visita del ministro español de Asuntos Exteriores se ha producido en una atmósfera de gran cordialidad, confirmándose con ello la antigua y tradicional amistad entre España y Alemania.

El ministro español, señor Castiella, ha invitado, en nombre de su Gobierno, al canciller federal y al ministro federal de Economía para que visiten España. Ambos han aceptado la invitación. Las fechas se concertarán más adelante".

**COMUNICADO CONJUNTO**

**MADRID, 11.**—Con ocasión de la visita a Alemania del ministro español de Asuntos Exteriores durante los días 10 y 11 de noviembre de 1959, se ha hecho público en Madrid y en Bonn el siguiente comunicado conjunto:

"Invitado por el Gobierno federal, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, en compañía de algunos colaboradores, ha visitado la República Federal de Alemania en los días 10 y 11 de noviembre de 1959, en devoción de la visita que el ministro federal de Negocios Extranjeros, señor Von Brentano, hizo al Gobierno español en abril de 1958. Durante su estancia, el ministro español celebró conversaciones con el presidente federal, el canciller, el ministro de Negocios Extranjeros, el ministro de Economía, el ministro del Tesoro y otros miembros del Gabinete. Con este motivo, ha habido entre ambas partes un amplio can-

# El ministro de la Vivienda continúa sus actividades en Bilbao

**BILBAO, 11.**—El ministro de la Vivienda, señor Arrese, continuó sus actividades en Bilbao. Visitó la Delegación Provincial de la Vivienda, acompañado del director general de la Vivienda, señor García Lomós; jefe de Poblados Dirigidos, señor Juaristi, y comisario general de Urbanismo, señor Trias.

Fue recibido por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Macián; inspector nacional de la Vivienda, señor Ibarreche; delegado provincial, señor Menchaca Torre, y otras autoridades, representaciones y personalidades, así como la totalidad de los funcionarios de la Delegación.

El señor Arrese recorrió todas las dependencias e hizo un detenido examen de la maqueta y del polígono de Ocharcoaga, recibiendo las explicaciones de los técnicos y haciendo varias

sugerencias para el mejor entó, que de las obras.

Posteriormente presidió una reunión de la Comisión Ejecutiva del Plan de Urgencia Social de Vizcaya, a la que asistieron también las autoridades y personalidades citadas.

El ministro y sus acompañantes marcharon luego a las proximidades de Begoña para conocer personalmente el Polígono de Ocharcoaga y comprobar el estado actual de las obras, tales como el replanteo de caminos y el comienzo de algunas otras, como las de urbanización social, etc., y sobre el que se van a construir inmediatamente 3.672 viviendas correspondientes a esta primera etapa del Plan de Urgencia Social de Vizcaya.

Finalmente, el ministro almorzó con las autoridades y jerárquias de su Departamento.

# Homenaje al escritor don José María Sánchez Silva

## El ministro secretario general del Movimiento le impone la Gran Cruz de la Orden de Cisneros

**MADRID, 11.**—Se ha tributado un homenaje al escritor don José María Sánchez Silva, con ocasión de haberle sido concedida por Su Excelencia el Jefe del Estado la Gran Cruz de la Orden de Cisneros.

Con el agasajado ocuparon la presidencia los ministros secretario general del Movimiento, señor Solís, y de Información y Turismo, señor Arias Salgado; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Madrid, director del Instituto de Cultura Hispánica y otras personalidades. Asistieron al acto el vicesecretario general del Movimiento; director general de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento y de Asociaciones; secretario técnico de la Secretaría General del Movimiento;

presidente del Instituto Nacional de Previsión y un numerosísimo grupo de periodistas, escritores y artistas de cine.

Ofració el acto el director del Instituto de Cultura Hispánica, quien destacó la personalidad humana del señor Sánchez Silva y su gran labor, tanto en el periodismo como en las letras españolas.

A continuación, el ministro secretario general del Movimiento, señor Solís, pronunció un breve discurso congratulándose de ser el quien, en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado, impulsara a José María Sánchez Silva la condecoración de la Orden de Cisneros tan merecida por el ilustre escritor.

Por último, el señor Sánchez Silva, visiblemente emocionado, dio las gracias por el homenaje de que era objeto, expresando muy particularmente su profundo agradecimiento a Su Excelencia el Jefe del Estado por la concesión de esta Gran Cruz de la Orden de Cisneros que le permitía —dijo— aprovechar la ocasión para agradecer también públicamente la maravillosa paz de veinte años que entre sus manos se ha tejido sobre España y que a él le ha permitido vivir, trabajar y criar a sus hijos.

# Brillante recaudación en la cuestación a favor de la Cruz Roja, en Madrid

**MADRID, 11.**—Casi de madrugada logramos ponernos al habla con el director general de Beneficencia y de la Cruz Roja Española, don Antonio Oriol, al que preguntamos qué impresión tenía del resultado de la jornada del día. Amablemente nos dijo que no podían ser más favorables y que estaba satisfechísimo porque el público había respondido con su general generosidad de siempre a favor de la institución. No podía anticipar cifras porque el recuento se hizo muy difícil, ya que la temperatura y la lluvia a última hora de la tarde empeoró considerablemente. Sin embargo, podía afirmar que había sido rebasada la cifra de siete millones de pesetas recaudada el pasado año.

Por nuestra cuenta, añadiremos que algunas de las siete Asambleas en que está dividida la general, han recaudado los dos millones, lo que supondría un promedio de ocho a nueve millones de recaudación total.

de países que tienen alianzas con Estados Unidos. El hecho de que el presidente se traslade a Madrid y hayan sido fijadas las fechas sucesivas a la conferencia de París, dan a la visita una indiscutible mayor importancia.

Por otra parte, todo está dentro de la cordialidad con que se vienen desarrollando las relaciones entre los dos países, cordialidad que culminó en la firma de los acuerdos de colaboración económica y militar, en septiembre de 1953, a los dos meses de que visitara Madrid el entonces jefe de Operaciones Navales vicealmirante Sherman, uno de los grandes defensores de la colaboración hispano-norteamericana.

Desde entonces, el secretario de Estado Foster Dulles visitó al Generalísimo Franco en dos ocasiones, una de ellas durante la celebración de la conferencia de Ginebra, en 1955, entre los "grandes". La invitación del Generalísimo Franco a Eisenhower había sido formulada en agosto pasado, con ocasión de los mensajes intercambiados entre los dos jefes de Estado, con motivo de la visita que hizo este último a Europa para conferenciar también con los jefes de Gobierno de Inglaterra y Francia.

La visita, pues, corresponde al espíritu de alianza existente entre los dos países. Como nialda, España ha sido informada en todo momento de aquellas gestiones de alta política llevadas a cabo por la Casa Blanca. Este es uno de los motivos al que atribuyen en Washington las fechas de la visita del presidente estadounidense a Madrid. El viaje lo realizará directamente desde París a Madrid en avión. Terminadas sus conversaciones con el Generalísimo Franco, el presidente abandonará el continente europeo para regresar a los Estados Unidos, con una escala de cinco horas en Rabat, antes de dar el gran salto del Atlántico.

# Premios «Juan March» de novela, teatro y poesía

**MADRID, 11.**—El Consejo de Patronato de la Fundación Juan March ha acordado instituir tres premios denominados de novela, de teatro y de poesía, con cargo al ejercicio de 1959, que serán atribuidos a los autores españoles que con arreglo a lo que se establece en la convocatoria hayan publicado o estrenado durante el período comprendido entre el 11 de enero de 1955 y el día de hoy la obra que, a juicio del Jurado sea merecedora de los mismos.

Cada premio estará dotado con 300.000 pesetas y será atribuido a una sola persona, salvo que la obra premiada hubiere sido escrita en colaboración.

La entrega de premios se efectuará antes del día 31 de diciembre de 1959.

# Al día siguiente...

(Viene de primera página)

de países que tienen alianzas con Estados Unidos. El hecho de que el presidente se traslade a Madrid y hayan sido fijadas las fechas sucesivas a la conferencia de París, dan a la visita una indiscutible mayor importancia.

Por otra parte, todo está dentro de la cordialidad con que se vienen desarrollando las relaciones entre los dos países, cordialidad que culminó en la firma de los acuerdos de colaboración económica y militar, en septiembre de 1953, a los dos meses de que visitara Madrid el entonces jefe de Operaciones Navales vicealmirante Sherman, uno de los grandes defensores de la colaboración hispano-norteamericana.

Desde entonces, el secretario de Estado Foster Dulles visitó al Generalísimo Franco en dos ocasiones, una de ellas durante la celebración de la conferencia de Ginebra, en 1955, entre los "grandes". La invitación del Generalísimo Franco a Eisenhower había sido formulada en agosto pasado, con ocasión de los mensajes intercambiados entre los dos jefes de Estado, con motivo de la visita que hizo este último a Europa para conferenciar también con los jefes de Gobierno de Inglaterra y Francia.

La visita, pues, corresponde al espíritu de alianza existente entre los dos países. Como nialda, España ha sido informada en todo momento de aquellas gestiones de alta política llevadas a cabo por la Casa Blanca. Este es uno de los motivos al que atribuyen en Washington las fechas de la visita del presidente estadounidense a Madrid. El viaje lo realizará directamente desde París a Madrid en avión. Terminadas sus conversaciones con el Generalísimo Franco, el presidente abandonará el continente europeo para regresar a los Estados Unidos, con una escala de cinco horas en Rabat, antes de dar el gran salto del Atlántico.

# Eisenhower acepta...

(Viene de primera página)

histórico viaje de dos semanas y media por Asia, África y Europa. El avión será pilotado por el coronel William Draper, piloto personal de Eisenhower, que podrá así estudiar las condiciones de aterrizaje en los aeropuertos donde después tendrá que tomar tierra con el presidente norteamericano.

Hagerty añadió que llegará con sus acompañantes, entre ellos otros funcionarios de la Casa Blanca, a Roma el jueves. Declaró también que no podía confirmar los informes procedentes de Nueva Delhi según los cuales Eisenhower hablará en el Parlamento durante su estancia de cinco días en la India.

Dijo, por otra parte, que el secretario de Estado, Christian Herter, se encontrará atareado en París mientras el presidente viaja por Oriente Medio, y así se reunirá con Eisenhower en Molón el 18 de diciembre, al terminar el crucero presidencial de dos días por el Mediterráneo a bordo del "Des Moines". Herter acompañará a Eisenhower por tren desde Tolón hasta París, donde llegarán a última hora de la noche del 18 de diciembre, a tiempo para la iniciación de la reunión cumbre occidental al día siguiente.

Contestando a preguntas, Hagerty dijo que aunque Eisenhower está invitado desde hace tiempo a visitar Tailandia, no sabe que el presidente tenga planes para visitar aquel país. Respecto a la propuesta de De Gaulle de que los occi-

dentales celebren otra reunión "pre cumbre" a finales de invierno o principios de primavera, dijo que ésta es una cuestión que habrá de ser discutida en la reunión de París. —(Efe.)

## EISENHOWER, A AUGUSTA

**WASHINGTON, 11.**—El presidente Eisenhower piensa salir mañana para Augusta, donde permanecerá indefinidamente según anuncia la Casa Blanca. La esposa del presidente realizará el viaje en tren y celebrará allí su 63 aniversario el sábado 14 de noviembre. El secretario de Prensa de la Casa Blanca, Hagerty, dijo que espera que el presidente esté de regreso en la capital antes del "Día de Acción de Gracias", 26 del actual. —(Efe.)

## EISENHOWER, INVITADO A VISITAR POLONIA

**BERLÍN, 11.**—El Gobierno polaco ha invitado al presidente Eisenhower para que visite Polonia, y el secretario general del partido comunista polaco, Gomulka, ha sido invitado a visitar Estados Unidos, según informaciones no confirmadas procedentes de Varsovia. En las mismas fuentes se dice que la visita de Eisenhower a Polonia podría realizarse coincidiendo con la que el presidente norteamericano va a llevar a cabo a la Unión Soviética en la primavera próxima. —(Efe.)

## «MISS HOLANDA», ELEGIDA «MISS MUNDO»

**LONDRES, 11.**—Corine Roschaffer, de 21 años de edad, "Miss Holanda", ha sido elegida hoy en Londres "Miss Mundo". Corine, una rubia de ojos azules, es modelo de profesión y ha ganado un automóvil y 500 libras esterlinas, además del trofeo.

En segundo lugar se ha clasificado María Rosel, de 17 años, "Miss Perú", una estudiante morena, y en tercero, "Miss Israel", Ziva Shomrat, de 18 años, una morena que sirve en el Ejército femenino israelí.

# Apertura de cupos para las mercancías a exhibir en las ferias internacionales de 1960

**MADRID, 11.**—La Subsecretaría de Comercio ha publicado las instrucciones pertinentes para la importación de las mercancías que han de ser exhibidas en la 38 Feria Internacional de Valencia durante los días una al 20 de mayo, y la 28 Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona del uno al 20 de junio de 1960.

Las citadas instrucciones se hallan expuestas en el tablón de anuncios del Ministerio de Comercio, Castellana, 14, y precisan las condiciones que deberán cumplirse por parte de los presuntos importadores, bien se trate de mercancías en régimen de importación temporal, mercancías de importación liberalizada o mercancías que precisen de la correspondiente licencia de importación.

El plazo fijado para presentar las solicitudes de prelicencias para ambas Ferias Internacionales es el día 30 del presente mes de noviembre.

Respecto a la tramitación de las solicitudes, se marcan unos plazos con objeto de que la expedición de la mencionada prelicencia tenga lugar en el plazo mínimo posible.

**EL SEÑOR**

## + DON PEDRO PEREZ LOZANO

(Oficial de la Guardia Civil, retirado)

(Gran Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo; Caballero del Pilar)

**HA FALLECIDO EN EL DIA DE HOY, BAJO EL MANTO DE LA VIRGEN DEL PILAR, A LOS 83 AÑOS DE EDAD**

habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P.

Su resignada esposa, doña Eleuteria González; hijos, don Benigno, don Mario-José, don Aurelio, don Pedro, don Alejandro y don Jesús; hijas políticas, doña Jacinta Hernández, doña Avelina Álvarez, doña Nieves Jiménez, doña Milagros Rino, doña Martina Camero y doña Pilar Tricio; hermanos, nietos, hermanos políticos, sobrinos primos y demás familia, participará a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su amado, por cuyo plácido favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 12 de noviembre de 1959.

**IGLESIA PARROQUIAL.—Santa María de Palacio.**  
**FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.—MANANA, VIERNES, a las 9.30.**  
**CASA MORTUORIA.—Avenida de Navarra, 12.**

Aunque es un éxito la reconstrucción material de Alemania —terminó diciendo—, todavía hay mucho trabajo por hacer para conseguir el objetivo final de la reconstrucción —(Efe.)

**LA LOTERIA NACIONAL DISTRIBUYE EL 70% EN PREMIOS.**  
**LOTERIA DE NAVIDAD: 8 PREMIOS DE 30 MILLONES Y 26.450 PREMIOS MAS.**  
**¡JUEGA A LA LOTERIA!**

# MOTOR DE LA MANCHA S. E. EL JEFE DEL ESTADO...

PUERTOLLANO, 11.—(Crónica del enviado especial de la Dirección General de Prensa, F. Costa Torrod).

Ha sido de anochecido cuando los arcos de bombillas, las iluminaciones triunfales y el griterío de una multitud en la que se funden varias regiones españolas ha recibido entusiásticamente al Caudillo de España.

Toda la jornada ha sido de trabajo en ese Puertollano que tiene tantas trepidaciones industriales y donde toda la vida parece determinada por el temblor de las perforadoras. Una jornada de trabajo, pero, al anochecer, la multitud se ha agolpado en las aceras para ver pasar al hombre al que la ciudad debe su actual esplendor.

Es la tercera vez que el Caudillo visita ese lugar de la Mancha en el que está enclavado un gigantesco motor de energía, y en cada visita del Jefe del Estado la ciudad de Puertollano se ha sentido entrar en una nueva etapa de su asombroso engrandecimiento.

El pueblo de Don Quijote rodó este lugar sin detenerse en él. Puertollano casi no existía y fué olvidado por la caballería andante, a no ser la de los caballeros de las Ordenes Militares que, durante un larguísimo periodo de tiempo, se dedicaron a dar sus grandes rascadas por esos campos de Calatrava.

Hoy, para un caballero andante con curiosidad, Puertollano es ineludible. Baste decir que hace cincuenta años no tenía esta población más de seis mil habitantes y que, poco más o menos, continuó así hasta la era de Franco, en que se produce el asombroso crecimiento de esta población, fundente de lo manchego y lo andaluz, pero que reúne también a gentes de otras regiones españolas.

El gran crecimiento de Puertollano tiene un nombre: "Empresa Nacional Calvo Sotelo", y tiene también un símbolo: la pirita bituminosa.

Ya el censo de 1940, un año después de terminada nuestra Guerra de Liberación, da una cifra de 25.000 habitantes para Puertollano. El precio de las viviendas se ha duplicado —al contrario de lo que suele ocurrir en muchos pueblos— y se construyen poblados de urbanización para albergar a los trabajadores de aluvión que llegan de todas partes. Ahora, en este momento, Puertollano tiene más de 50.000 habitantes y se ha convertido no solamente en el centro de gravedad económica de toda la provincia de Ciudad Real, sino también en uno de los dos más importantes polos de atracción laboral de Castilla la Nueva. En un punto vitalísimo para la economía española y hasta la de toda la pequeña Europa libre.

"Milagro español" ha sido calificado ese convertir la piedra de pizarra en energía; ese sacar pan de las piedras, día a día, sobre una tierra llana e inclemente, a la que el arco de las estrabaciones de Sierra Morena parece impulsar a una aventura de romance; hacia un asombroso porvenir.

En uno de los arcos triunfales de esta noche hemos leído un grito: "Otros veinte años con Franco!". Y la verdad es que, en Puertollano, una expresión así no puede parecer a nadie desinteresada, porque existen muchos otros proyectos industriales y de todo orden para esa ciudad, que tiene un aire indefinidamente americano; como si estuviera sacudida por la quimera del oro en sus bateadores de la pirita y el carbón.

Peró no todo son aquí realizaciones de industria, sino que se han hecho también esos poblados modernos, que suponen un verdadero ensanche para la ciudad; el campo de los deportes; las obras sanitarias y asistenciales, y los nuevos establecimientos para la cultura.

Además de las nuevas edificaciones de servicio municipal, hoy mismo acaban de inaugurarse, por la mano de Franco, dos nuevos establecimientos para la cultura: el Instituto de Enseñanza Media y una Escuela de Maestría Industrial, con talleres metalúrgicos, eléctricos, de carpintería, con aulas de dibujo lineal aplicado a la industria, con una biblioteca de grandes vidrieras que parece adelantarse en arco hacia el templo de Nuestra Señora de la Gracia, Patrona de la población.

Esta es una ciudad formada de obreros especialistas. Aquí parece no existir el campo, por-

que los jornaleros rurales cambian de atuendo rápidamente y se como militarizan con el caso de la mina. Puertollano es algo así como una población ocupada militarmente por un ejército local que, a la salida del trabajo, invade sus calles con casco de guerra.

Peró es también una población con luces fluorescentes, con amplios paseos iluminados, y hasta con un inconfundible aire capitalino, tan real como sorprendente. Es como una ciudad que se ha superado a sí misma, invistiéndose de un rango superior al que podía esperar.

Peró la mayor de las fumarias que ha habido esta noche fué la de esa visión que nos ha ofrecido el complejo. Aspectos fantasmagóricos y hasta de música wagneriana nos dió esta noche ese complejo, que ya es tan impresionante de día. Todo iluminado y en funcionamiento, como las entrañas de un barco desnudo, pero palpitante y en singlatura por esos campos de la Mancha inferior. Una mancha de luz en el paisaje y algo así como un órgano catedralicio a escala ciclópica, para asombro de gigantes.

Como acto final de esta jornada, Franco ha recorrido las iluminadas instalaciones del complejo de Puertollano. Las torres metálicas, el laberinto de los tubos de colores suspendidos por pilastras, las naves y ese conjunto de luz y de colores que se remata por los variados penachos de humo que esta noche han trazado en el cielo sereno de las estrellas unos grandes brochazos triunfales. Ese humo que es como la crin del gran caballo de la Mancha; esa maravilla mecánica que es como un "Rocinante" para la aventura industrial española y que, además, es un grito al mundo y un aviso de que hay un lugar en la Mancha de cuyo nombre se va a acordar nuestro futuro.

## Don Federico García Sanchiz ha marchado a Madrid

GERONA, 11.—Acompañado de su esposa, salió por carretera hacia Madrid el académico de la Española don Federico García Sanchiz, que el pasado día 4 sufrió un ataque de hemiplejía en esta ciudad donde tenía que pronunciar una charla sobre los Sitios de Gerona.

El conocido charlista ha manifestado al corresponsal de "Cifra" que la primera conferencia que pronuncie cuando esté totalmente restablecido será para Gerona, y ha escrito unas cuartillas para el periódico local "Los Sitios" en las que agradece a los gerundenses las atenciones que han tenido con él durante su enfermedad y el interés que han mostrado por su restablecimiento.

Don Federico García Sanchiz, a su llegada a Madrid, deberá guardar todavía cama durante unos días.

**Nuestros teléfonos**

—000—

ADMON.	1561
GERENTE	1572
REDACCION	1537
DIRECTOR	1988

## Norteamérica va a lanzar otro satélite Ondas de radio emitidas a Venus y devueltas a la Tierra

WASHINGTON, 11.—Los Estados Unidos esperan poder colocar en órbita alrededor de la Luna, a finales de este mes o principios de diciembre, uno de sus cohetes.

Se espera que si la prueba tiene éxito, los Estados Unidos continuarán, en el mes de diciembre, con más decisivas pruebas de su programa del espacio referente a Venus.

Ambos proyectos han sido largamente estudiados por la Agencia Civil del Espacio, cuyos representantes ni han negado ni confirmado las anteriores noticias.—(Efe.)

**PROYECTIL RUSO**  
NUEVA YORK, 11.—Rusia ha lanzado su primer proyectil dirigido intercontinental, probado en la nueva base de lanzamiento del Pacífico.—(Efe.)

**ONDAS DE RADIO LANZADAS A VENUS**  
MANCHESTER (Inglaterra), 11.—Los científicos de Jodrell Bank anuncian que han utili-

(Viene de primera página)

mente restaurado y mejorado. PUERTOLLANO (Ciudad Real), 11.—La Escuela de Maestría Industrial, inaugurada por Su Excelencia el Jefe del Estado, es un edificio de moderna y elegante línea y se halla situada también al final de la Avenida de José Antonio, contigua al Instituto de Enseñanza Media. Su coste ha sido de unos cinco millones de pesetas y tiene capacidad para quinientos alumnos.

Consta de tres plantas: en la baja se han instalado la Dirección, Secretaría, sala de profesores, cinco talleres dotados de modernísima maquinaria, de-

pendencias del personal subalterno y otras instalaciones, entre ellas un botiquín de urgencia; la planta principal o intermedia tiene cinco aulas amplias y tres laboratorios, con servicios anejos, y en la superior hay otras cinco aulas, sala de dibujo y biblioteca. El Centro se encuentra dotado de moderno material pedagógico y técnico enviado por la Dirección General de Enseñanza Laboral, para la enseñanza de las ramas del metal, madera y electricidad. La Escuela de Maestría Industrial otorgará los títulos de oficial y maestro de taller en las respectivas ramas.

Al salir el Jefe del Estado se repitieron las manifestaciones de entusiasmo y adhesión popular. El inmenso gentío que esperaba en los alrededores aclamó fervorosamente al Caudillo, que entre vítores desfiló por las calles de Puertollano hasta la Residencia de Ingenieros de la Empresa Nacional Calvo Sotelo, donde pernoctará.

LOS CENTROS INAUGURADOS  
PUERTOLLANO (Ciudad Real), 11.—El nuevo edificio destinado a Instituto de Enseñanza Media de Puertollano, inaugurado esta tarde por Su Excelencia el Jefe del Estado, es de traza moderna y sencilla, y de aspecto bello y atrayente. Puede decirse que en él se han conjugado la técnica y la pedagogía.

Se halla enclavado al final de la Avenida de José Antonio, en terrenos de la antigua fundición de la Compañía Minera de Peñarroya, y su coste ha sido de más de cuatro millones de pesetas.

El edificio tiene tres plantas, ático y semisótano. En este último se encuentran todos los servicios, y en el ático, la clase de Dibujo. En el resto del mismo hay dos terrazas, una de ellas cubierta. Dispone de once hermosas aulas, con capacidad cada una para 40 alumnos, sala de profesores, Dirección, Secretaría, vestíbulo, salón de actos y otras dependencias. El local destinado a biblioteca, de 120 metros cuadrados, tiene capacidad para 20.000 volúmenes, y en el salón de actos hay 140 butacas.

El Ministerio de Educación Nacional ha enviado mobiliario y material científico y pedagógico por valor de 900.000 pesetas. Además se ha trasladado al nuevo edificio el mobiliario y material ya existente, debida-

## Conferencia hispano-italiana sobre aumento del tráfico de viajeros

NAPOLES, 11.—Los técnicos españoles e italianos han iniciado una conferencia en esta ciudad para tratar del aumento del tráfico de viajeros y mercancías por carretera entre los dos países, y especialmente en relación con los Juegos Olímpicos que se celebrarán en Roma el próximo año.

La delegación española está presidida por el director general de Ferrocarriles, Tranvías y Transportes por Carretera, don Pascual Lorenzo Ochando.—(Efe.)

## Cinco muertos en Valencia al derrumbarse unos almacenes

VALENCIA, 11.—En un edificio de una Sociedad de productos químicos, sito en el Camino Hondo del Rao, 50, se derrumbó una pared medianera entre dos almacenes de abonos. En el momento de producirse el accidente, doce obreros se hallaban almacenando abonos y quedaron sepultados entre los escombros. Cinco de estos obreros sufrieron lesiones de gravedad, y aunque fueron trasladados con urgencia al Sanatorio de la Sagrada Familia, tres de ellos llegaron sin vida y otros dos fallecieron a poco de ingresar. Los otros obreros quedaron ilesos.

Los muertos son: Ricardo López Ros, de 48 años; Tomás Verdú Cortés, de 37; Julio Vila Cerda, de 50; Vicente Escudero Pascual, de 48, y Juan Camacho Fernández, de 50, todos ellos casados.

**Las elecciones para gobernadores y alcaldes en Filipinas**  
MANILA, 11.—Según los resultados conocidos hasta este momento, en las elecciones para gobernadores y alcaldes, los resultados son los siguientes:

Para gobernadores, el partido nacionalista va a la cabeza en 22 provincias, y el partido liberal, en 8. En las restantes no existe de momento una tendencia clara.

## Manifestaciones antigubernamentales en Argel con ocasión de celebrarse el «Día del Armisticio» El partido comunista francés aprueba el plan de De Gaulle para Argelia

ARGEL, 11.—Ultranacionalistas franceses gritando "De Gaulle, a la horca", han recorrido las calles de Argel, coincidiendo con las ceremonias conmemorativas del armisticio de 1918. Agolpadas en las aceras, miles de personas habían gritado éste y otros "slogans" antigubernamentales como el de "Debré, traidor", cuando el delegado general del Gobierno, Paul Delouvrier, y el comandante en jefe, general Challe, se dirigían en coche al monumento a los caídos.

Los gritos se hicieron aun más fuertes mientras Delouvrier depositaba una corona ante el monumento. Posteriormente, en tanto que se celebraba un desfile militar, la multitud gritó continuamente "Argelia es francesa" y "El Ejército, al Poder". Las asociaciones de ex-combatientes, llevando sus banderas, "bolcotearon" la ceremonia oficial: reunidos en una calle cercana celebraron su propia ceremonia ante el monumento a los caídos, una vez que el delegado general y sus acompañantes se hubieron marchado.

Después que los ex-combatientes abandonaron a su vez la gran plaza, unas mil docenas de personas, jóvenes principalmente, organizaron una manifestación que recorrió las principales calles de Argel gritando "Slogans" antigubernamentales. La multitud insistió en sus gritos de "tracción" cuando un alto jefe militar se dirigió a ellos para decirles: "Gritad 'Argelia es francesa' todo lo que queráis, pero no gritéis contra De Gaulle". Los manifestantes pedían también la ejecución del dirigente rebelde Ben Bella, que se encuentra encarcelado en Francia.—(Efe.)

## Cinco muertos en Valencia al derrumbarse unos almacenes

VALENCIA, 11.—En un edificio de una Sociedad de productos químicos, sito en el Camino Hondo del Rao, 50, se derrumbó una pared medianera entre dos almacenes de abonos. En el momento de producirse el accidente, doce obreros se hallaban almacenando abonos y quedaron sepultados entre los escombros. Cinco de estos obreros sufrieron lesiones de gravedad, y aunque fueron trasladados con urgencia al Sanatorio de la Sagrada Familia, tres de ellos llegaron sin vida y otros dos fallecieron a poco de ingresar. Los otros obreros quedaron ilesos.

Los muertos son: Ricardo López Ros, de 48 años; Tomás Verdú Cortés, de 37; Julio Vila Cerda, de 50; Vicente Escudero Pascual, de 48, y Juan Camacho Fernández, de 50, todos ellos casados.

## Las elecciones para gobernadores y alcaldes en Filipinas

MANILA, 11.—Según los resultados conocidos hasta este momento, en las elecciones para gobernadores y alcaldes, los resultados son los siguientes: Para gobernadores, el partido nacionalista va a la cabeza en 22 provincias, y el partido liberal, en 8. En las restantes no existe de momento una tendencia clara.

## THOREZ APRUEBA EL PLAN DE GAULLE PARA ARGELIA

PARIS, 11.—El secretario general del partido comunista francés, Maurice Thorez, ha aprobado el plan para Argelia del presidente De Gaulle quizá obedeciendo órdenes de Moscú, por cuanto esta aprobación contradice el comunicado hecho público por la oficina política del partido cuando De Gaulle explicó su plan el 16 de septiembre último.

El 17 de septiembre, efectivamente, el Politburó publicó un comunicado en el que se decía que la autodeterminación propuesta por De Gaulle era "simplemente una maniobra demagógica". Hoy, el periódico comunista "L'Humanité" publica el texto de un discurso pronunciado por Thorez, que regresa hace unas semanas de Moscú, ante el Comité central del partido, en el que el secretario general dice que aquel comunicado fué "precipitado, incompleto e inexacto". "No fué un error sin consecuencias—añadió Thorez— porque no solamente ha llevado al partido fuera de su curso normal, sino que ha nutrido la campaña hostil de calumnias que se ha desarrollado contra nosotros".

En los medios políticos se pone de relieve que quizá los comunistas hubieran seguido oponiéndose a la política de De Gaulle si ésta no hubiera encontrado un considerable apoyo por parte de la opinión pública.

En el mismo discurso, Thorez dice también que los diputados y concejales comunistas hicieron mal en no asistir a la recepción ofrecida en el Ayuntamiento de París al presidente Eisenhower, en septiembre último.—(Efe.)

## Doscientos muertos en las luchas entre las tribus de Ruanda

LEOPOLDVILLE (Congo Belga), 11 (urgente).—El número de muertos registrados en las luchas desarrolladas entre las tribus de Ruanda ha alcanzado la cifra de 200, según los informes oficiales facilitados en Usumbura, capital de Ruanda-Urundi.

Añade la agencia de noticias belga que es imposible determinar exactamente todavía el número de muertos provocados en los combates porque muchos cadáveres continúan ocultos entre las plantaciones de plátanos de aquella región montañosa. Tampoco es posible determinar el número de heridos.

Según informaciones llegadas a Leopoldville, los miembros de la tribu Bahutu atacaron solamente a los hombres de su tribu rival, Watutsi, sin causar daños a las mujeres ni los niños. Tampoco fueron atacados ni amenazados los europeos que habitan en la región.—(Efe.)

## LLEGAN PARACADISTAS BELGAS

USUMBURA, 11.—Una unidad de paracaidistas belgas ha llegado a esta localidad de Ruanda-Urundi para intervenir, en caso necesario, con objeto de sofocar las actuales luchas entre las tribus de esta región, según informa la agencia de noticias belgas.

## Audiencias militar y civil de S. E. el Jefe del Estado

**AUDIENCIA MILITAR**  
MADRID, 11.—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar, en el Palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Vicente Lafuente Baleztena, teniente general, presidente accidental de la Junta Superior de Patronatos de Huérfanos de Militares.

Don José María López Valencia, teniente general, a las órdenes del señor ministro.

Don Agustín Tejedor Sanz, general de división, jefe de Ingenieros del Ejército.

Don Lorenzo Machado-Méndez Fernández de Lugo, general de brigada de Infantería en reserva.

Don Adriano Coronel Velázquez, auditor general en reserva, consejero de Estado.

Don José Salarrullana Alabart, inspector médico de segunda clase, jefe de Sanidad Militar del Cuerpo de Ejército V.

Don Gerardo González-Cela y Gallego, auditor general de la Armada, al servicio de otros Ministerios.

Don José María Dávila Huguet, auditor general, consejero togado del Consejo Supremo de Justicia Militar.

Don Pedro Huarte-Mendicoa Larraga, coronel de Ingenieros Aeronáuticos Supernumerario.

Don Luis Diez-Alegria Gutiérrez, coronel de Ingenieros, jefe de la Primera Sección de la Dirección General de Transportes.

Don José Camón-Gironza, coronel de Ingenieros, jefe del Regimiento Zapadores Grupo de Ejército V.

Don José María Pery Junquera, capitán de navío, director de la Escuela de Armas Submarinas y jefe de la estación naval de Soler.

Don José Ricart Carlos, coronel del Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción, jefe de la Comandancia de Obras de la I Región Militar.

**AUDIENCIA CIVIL**  
Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil, en el Palacio de El Pardo, a las siguientes personas:

Monseñor Carlos María Jurquera, arzobispo de Cuzco (Perú), acompañado del Excmo. señor don Manuel Cisneros, embajador del Perú en Madrid.

Señores F. Kirk Johnson, de Fort Worth Texas, y James Steward, general de Aviación americano, acompañados de D. Alfonso Hohenlohe.

Don Luis Gómez de Aranda y Serrano, secretario técnico de la Secretaría General del Movimiento.

Don Ignacio del Cubillo y Merello, jefe nacional del Sindicato de la Pesca.

Padres Felipe Castilla y Marcelino Delgado, misioneros españoles en Formosa.

Don Paulino Martínez Hermosilla, director de la fábrica "El Águila, S. A."

Dr. don José María Toyos, ingeniero de Caminos.

## OFERTA SIN PRECEDENTES de la Unión Soviética a Persia

El ochenta y cinco por ciento de los beneficios, a cambio de los derechos de explotación petrolífera en el Norte del país. Nehru fija su posición frente a la China comunista

TEHERAN, 11.—La Unión Soviética ha hecho una oferta sin precedentes —el 85 por ciento de los beneficios para Persia y el 15 por ciento para la Unión Soviética— a cambio de los derechos de explotación petrolífera en el Norte de Persia, según se dice en los círculos diplomáticos.

Solamente se impone una condición y es que Persia garantice por escrito que no permitirá a las potencias extranjeras establecer bases antisoviéticas en su territorio.

Según noticias de Prensa, el embajador soviético, Nikolai Pegof, ha renovado el anterior ofrecimiento soviético de construir pantanos, carreteras, ferrocarriles y centrales de energía eléctrica en Persia, así como arreglar las disputas entre los dos países.—(Efe.)

## NEHRU FIJA SU POSICION

NUEVA DELHI, 11.—El primer ministro hindú, Jawaharlal Nehru, pedirá que los comunistas chinos evacúen las zonas fronterizas indias que ocupan antes de que él acepte celebrar una conferencia con el jefe del

Gobierno de la China roja, Chu En Lai. Según se afirma en fuentes autorizadas de esta capital. En los mismo círculos, se añade que Nehru no está dispuesto a aceptar la sugerencia de su colega chino sobre el establecimiento de una zona demilitarizada a ambos lados de la frontera entre la India, por una parte, y China y el Tibet, por la otra, en tanto duren las negociaciones.

Realmente, lo que los chinos proponen no es esto precisamente. Las fuerzas comunistas han ocupado diversas posiciones en suelo hindú, principalmente en Longju y en la provincia de Ladaj. Según la proposición de Chu En Lai, las tropas chinas se retirarían 20 kilómetros de los lugares en que ahora se encuentran, pero es preciso tener en cuenta que los comunistas han profundizado 65 kilómetros en territorio hindú.

En los citados círculos políticos se dice que Nehru insiste en que China habrá de aceptar, en todo caso, en líneas generales, la línea MacMahon como línea fronteriza entre ambos países, aunque pudieran llevarse a cabo "pequeños ajustes" de común acuerdo. Sin embargo, Nehru está igualmente dispuesto a no retirar en ningún caso a las tropas hindúes de la zona fronteriza.—(Efe.)

## Selwyn Lloyd ha llegado a París

PARIS, 11.—El secretario del Foreign Office, Selwyn Lloyd, ha llegado a esta ciudad procedente de Londres con objeto de llegar a un total entendimiento y cooperación entre Inglaterra y Francia. A su llegada al aeropuerto declaró a los periodistas que "el entendimiento franco-británico significaba mucho para Europa, puesto que Francia es la piedra angular de la cooperación europea".

Afirmó Lloyd que con este espíritu iniciará las conversaciones con el ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Couve de Murville.

"Si existe la opinión bien sea pública o privada—continuó diciendo—de que pueda haber falta de confianza o de propósito común, si existe el criterio, aunque sea injustificado, de que marchamos separados en algo, entonces es preciso que nos reanemos a considerar las medidas que hayamos de adoptar para llegar a una total comprensión y cooperación".—(Efe.)

## El rey Gustavo Adolfo de Suecia, en Londres

LONDRES, 11.—El rey Gustavo Adolfo de Suecia ha llegado hoy a Londres para pasar en Inglaterra unas vacaciones con motivo de su 77 cumpleaños.

El monarca fué recibido en la estación Victoria por el embajador sueco, Gunnar Hagglöf, y altos funcionarios de la Embajada. Inmediatamente después se dirigió al Hotel Hyde Park, donde se aloja la reina Luisa desde hace varias semanas.

Un portavoz de la Embajada ha declarado que no se celebrarán ceremonias especiales con motivo del cumpleaños del rey, "puesto que éste ha dispuesto celebrarlas en la intimidad".—(Efe.)

**CAMIONETAS Y CHASIS DE AUTOBUS PARA 17 PLAZAS**



**SAVA**

Transporta 2,5 - 3 Toneladas  
 Consume 12 litros de Gas-oil por 100 Kilómetros

**ENTREGA INMEDIATA  
 FACILIDADES DE PAGO**

Distribuidores:  
**Finanzauto S.A.**  
 C. G. Oreta del Doctor Zubia, 5  
 Logroño

**DEPORTES**  
 Iguada pugna entre Haro y  
 Recreación en la Copa Navarra

El Haro recupera con su última victoria el primer puesto de la tabla en su grupo, igualado a puntos al Recreación. Faltos ambos equipos de dos partidos, se ventila en ellos el título... con permiso del La Calzada, que podría ser también campeón si los dos favoritos pierden sus partidos pendientes.

Tal como están las cosas, el Haro es el más indicado para el título si sus jugadores responden como hasta ahora. No creemos pierdan en última instancia lo que tienen tan a mano... pese a las dificultades que ello encierra. Un fallo y sería el Recreación el privilegiado.

La clasificación es la siguiente:

J. G. E. P. F. C. P.	Mirandés	7	6	1	0	24	6	13
	Izarra	7	3	2	2	25	15	8
	Cantabria	7	2	3	2	9	7	7
	Berceo	7	3	1	3	13	16	7
	Haro	7	2	3	2	11	15	7
	Vianés	6	3	0	2	11	18	6
	Balsamaiso	7	2	1	4	14	13	5
	Tardío	7	2	1	4	6	17	5
	Calasancio	5	0	2	3	6	12	2

El grupo de la capital tiene ya desde la jornada pasada designado el que ha de jugar la fase siguiente. En su último partido volvió el Izarra a demostrar su indiscutible merecimiento aplastando al Burle por nueve a cero. Los equipos locales siguen empeñados en la lucha para el subcampeonato. Debido a los incidentes de uno de sus partidos y hasta tanto el organismo competente no dicte sus resoluciones, nos abstendremos de publicar la clasificación de los equipos.

Habida cuenta la victoria del Mirandés ante el Izarra por el tanteo de dos a cero, en el partido más expectante de la finada jornada, el equipo burgalés se adelanta cinco puntos sobre sus más inmediatos rivales. Una gran diferencia al acabar la primera vuelta, que será

**Fútbol modesto**  
 CITACION DEL C. D. CALASANCIO

Todos los jugadores de este club se presentarán mañana, viernes, en el lugar y hora de costumbre, para jugar un partido de entrenamiento.

**Los presupuestos generales del Estado para 1960-61**  
 Distribución de gastos e ingresos del año económico

Los gastos suponen un aumento escasamente superior al siete por ciento sobre los del año anterior

MADRID, 11.—Por el proyecto de Ley de Presupuestos Generales del Estado para el bienio económico 1960-61, que hoy publica el "Boletín Oficial de las Cortes Españolas", se conceden créditos para los gastos ordinarios del Estado durante el año económico de 1960 hasta la suma de 54.966.423.852 pesetas, distribuidas en la siguiente forma:

**OBLIGACIONES GENERAL DEL ESTADO**  
 Sección una.—Jefatura del Estado, 7.853.829 pesetas.  
 Sección dos.—Consejo del Reino, 720.000 pesetas.  
 Sección tres.—Cortes Españolas, 45.021.018 pesetas.  
 Sección cuatro.—Consejo Nacional, Instituto de Estudios Políticos y Secretaría General del Movimiento, 152.799.850 pesetas.  
 Sección cinco.—Deuda Pública, 7.261.903.541 pesetas.  
 Sección seis.—Clases Pasivas, 2.602.906.440 pesetas.  
 Sección siete.—Tribunal de Cuentas, 11.266.072 pesetas.  
 Total parcial, 10.062.475.750 pesetas.

**OBLIGACIONES DE LOS DEPARTAMENTOS MINISTERIALES**  
 Sección once.—Presidencia del Gobierno, 2.658.257.218 pesetas.  
 Sección doce.—Ministerio de Asuntos Exteriores, 1.020.448.410 pesetas.  
 Sección trece.—Ministerio de Justicia, 1.632.191.801 pesetas.  
 Sección catorce.—Ministerio del Ejército, 8.051.843.938 pesetas.  
 Sección quince.—Ministerio de Marina, 2.610.269.888 pesetas.  
 Sección dieciséis.—Ministerio de la Gobernación, 6.104.057.916 pesetas.

Sección diecisiete.—Ministerio de O. Públicas, 7.935.415.135 pesetas.  
 Sección dieciocho.—Ministerio de E. Nacional, 5.166.074.116 pesetas.  
 Sección diecinueve.—Ministerio de Trabajo, 316.220.858 pesetas.  
 Sección veinte.—Ministerio de Industria, 598.097.876 pesetas.  
 Sección veintiuna.—Ministerio de Agricultura, 319.857.949 pesetas.  
 Sección veintidós.—Ministerio del Aire, 2.892.067.588 pesetas.  
 Sección veintitrés.—Ministerio de Comercio, 1.669.649.902 pesetas.

Sección veinticuatro.—Ministerio de Información y Turismo, 513.314.219 pesetas.  
 Sección veinticinco.—Ministerio de la Vivienda, 824.569.690 pesetas.  
 Sección veintiséis.—Ministerio de Hacienda, 352.026.555 pesetas.  
 Sección veintisiete.—Gastos de Contribuciones y Rentas Públicas, 690.951.099 pesetas.  
 Sección veintiocho.—Obligaciones a extinguir de los departamentos ministeriales, 1.548.633.944 pesetas.  
 Total parcial, 44.903.948.102 pesetas.

**RESUMEN GENERAL**  
 Obligaciones generales del Estado, 10.062.475.750 pesetas.  
 Obligaciones de los departamentos ministeriales, 44.903.948.102 pesetas.  
 Total, 54.966.423.852 pesetas.  
 Los ingresos ordinarios por el mismo ejercicio se calculan en 65.661.303.500 pesetas, que se distribuyen así:  
 Capítulo uno.—Impuestos directos, 20.787.000.000 de pesetas.  
 Capítulo dos.—Capítulos indirectos, 38.816.000.000 de pesetas.  
 Capítulo tres.—Tasas por ser-

vidos prestados y otros ingresos, 2.839.332.000 pesetas.  
 Capítulo seis.—Enajenación de inversiones no productoras de ingresos, 10.200.000 pesetas.  
 Capítulo ocho.—Ingresos patrimoniales, 3.208.171.500 pesetas.  
 Total, 65.661.303.500 pesetas.  
 La exacción de todos los impuestos designados se efectuarán con arreglo a las normas impositivas en vigor para el bienio 1958-59 y a las demás que se dicten.  
 Asimismo, se conceden dotaciones para atender a la financiación de los organismos de la Administración del Estado que se detallan a continuación, hasta la cifra de 3.810 millones de pesetas. Las cantidades que con cargo a dichas dotaciones se libren a los organismos de que se trata devengarán intereses a favor del Estado al tipo de cuatro por cien anual. Además de la dotación que se asigna al Instituto Nacional de la Vivienda, podrá este organismo disponer de las cantidades que le reverterán por enajenación de su patrimonio, hasta completar la cifra total consignada en su último presupuesto. Estas dotaciones son:  
 Número 1.—Junta de Obras y Comisiones de Puertos. Para atender a los servicios a su cargo, 500 millones de pesetas.  
 Número 2.—Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles. Para toda clase de gastos de inversión, excepto los financiados con cargo a los créditos consignados en la sección 17, 2.000 millones de pesetas.  
 Número 3.—Instituto Nacional de Colonización. Para la financiación de los servicios a su cargo, 718 millones de pesetas.  
 Número 4.—Servicio de Concentración Parcelaria. Para el cumplimiento de sus fines, 92 millones de pesetas.  
 Número 5.—Patrimonio Forestal del Estado, 500 millones de pesetas.  
 Número 6.—Instituto Nacional de la Vivienda. Para el funcionamiento de sus actividades, 5.000 millones de pesetas.  
 Total pesetas: 9.810 millones.  
 Se prevé en estos presupuestos un exceso de los ingresos sobre los gastos de 844 millones de pesetas, pero este exceso habrá de quedar reducido, en su caso, en unos 600 millones a que ascienden, aproximadamente, diversos aumentos de gastos de personal que, no figurando incluidos en la relación de los gastos, tendrán que ser recogidos en el mismo al aprobarse

**Se reorganiza la delegación de España cerca de la Organización Europea de Cooperación Económica**

MADRID, 11.—Por un decreto de la Presidencia del Gobierno, que mañana publicará el "Boletín Oficial del Estado", se reorganiza la delegación de España cerca de la Organización Europea de Cooperación Económica, creada por orden del Ministerio de Asuntos Exteriores de 4 de marzo de 1955.  
 Dicha delegación está constituida por un presidente, el suplente del ministro de Agricultura en el Comité ministerial de Agricultura y Alimentación, un consejero diplomático, un consejero comercial del Cuerpo de Técnicos Comerciales del Estado, un secretario de la delegación y los funcionarios de la carrera diplomática y de los Ministerios interesados en la Organización que fueren necesarios. Cuando sus especiales conocimientos técnicos aconsejen podrán incorporarse eventualmente a la delegación, en calidad de expertos, personas pertenecientes a instituciones u organizaciones oficiales, sindicales o privadas.  
 El presidente representará al Gobierno español en la Organización, dirigirá y coordinará los trabajos de los miembros de la delegación para mantener la unidad de acción de ésta y podrá relacionarse directamente, cuando fuere necesario, con cualquiera de los Departamentos ministeriales. Será nombrado por decreto, a propuesta del ministro de Asuntos Exteriores.  
**OTRAS DISPOSICIONES OFICIALES**  
 MADRID, 11.—Entre las disposiciones que mañana publicará el "Boletín Oficial del Estado" figuran las siguientes:  
 Hacienda.—Orden por la que se dictan normas para la ejecución y cumplimiento de lo dispuesto en el "convenio aduanero relativo a la importación temporal de vehículos comerciales por carretera", firmado en Ginebra el día 18 de mayo de 1956.  
 Educación Nacional.—Orden por la que se dictan las normas reguladoras de las enseñanzas mercantiles.

**Los jerseys encogidos recobran su tamaño primitivo.**



**DUROFLEX LANA**

**AHORA TAMBIEN para abrigados tejidos de LANA**

Los tejidos de lana mejoran en tacto y calidad.  
 Previenen el desgaste por el roce.  
 Mantiene la lana suave.  
 Los jerseys encogidos por el lavado vuelven a su tamaño primitivo.

LA MARCA QUE ESTA ATENTA A LAS NECESIDADES DEL HOGAR

**EL ALCALDE DE MADRID REGRESA A ESPAÑA**

PARIS, 11.—El conde de Mayalde, alcalde de Madrid, salido esta tarde, a las 15,30, en avión de Iberia, regresando a España.  
 En el aeropuerto de Le Bourget almorzó con el doctor Pierre Devralgne, presidente del Consejo Municipal; el marqués de Grijalba y algunas otras personalidades, brindándose a los postres, con champaña, por la ventura personal de los presentes, por España y por Francia.  
 El conde de Mayalde repitió que estaba encantado de su visita a París y dijo las más efusivas gracias por todas las atenciones que se han dispensado a la delegación del Ayuntamiento madrileño durante su estancia en París.  
 Antes de subir al "Superconstellation" que había llegado de Madrid a las dos de la tarde, con unos cincuenta pasajeros pasaron al salón de honor del

**Acción Católica**  
 PARROQUIA DE SANTA TERESITA

Rama de Mujeres de A. C.  
 Esta tarde, a las cuatro y media, en el salón acostumbrado, se celebrará el reglamentario círculo de estudios, obligatorio para todas las asociadas, por lo que se les ruega la puntual asistencia.

**LA SENORITA Encarnación Anguiano Moreno**  
 FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 15 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos D. E. P.  
 Sus resignados padres, don Angel (Empleado del Círculo La Amistad) y doña Juana; hermanos, María del Carmen Angel y Ana-Rosa; tíos doña Juana, doña Felisa, doña Eusebia y don Miguel Moreno (ausente); tía Dominica y doña Carmen Anguiano; primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el alma de la finada y la asistencia al FUNERAL Y MISA DE REQUIEM que por su eterno descanso se celebrará HOY, JUEVES, a las NUEVE MENOS CUARTO, en la iglesia parroquial de Santa María de Palacio por cuyo especial favor les quedarán muy agradecidos.  
 Logroño, 12 de noviembre de 1959.  
 Casa mortuoria.—Marqués de San Nicolás, 112.  
 La familia no recibe.

**Nuestros teléfonos**

ADMON.	1561
GERENTE	1572
REDACCION	1537
DIRECTOR	1988



Panel 1: "¿QUÉ DESE SENTADO, JOVEN...?"  
 Panel 2: "SEÑOR..."  
 Panel 3: "¡NO, GRACIAS, PREFERO QUE DARME DE PIE!"  
 Panel 4: "¿QUE PERMITE BAJARME, SEÑOR? ¡MI PARADA SE PASO HACIE DIEZ MINUTOS!"  
 Panel 5: "PERO SEÑOR..."  
 Panel 6: "¡PERO SEÑOR...!"

Doña Aurora Sanz Pastor

Hablar de Aurora Sanz Pastor es hablar en verso. Es hablar de arte; hablar del alma; hablar del genio creador; hablar de España, de la Rioja, de su Casalarreina.

Yo he hablado con ella y aún suenan en mis oídos las bellas rimas que su gesto creador transcribió.

—¿Cuándo empezó a escribir?—

—Fue —me dice sonriente— como una llamada de Dios. Yo tengo un hijo, ¿sabe? Me despedía de él cuando partía para tierras de ultramar. Le hubiera querido decir tantas cosas... pero no me saltaba mas que: "Hijo mío...". Cuando en la soledad nocturna pensaba en él, cogí la pluma y... ya ve usted

—¿Ha escrito muchas poesías?—

—Muchísimas. —¿Qué temas prefiere?— Me gusta la soledad, el campo, mi pueblo, tengo corazón... y sobre ello escribo. —Muy bien. Además de sus ya famosos "Pensamientos", ¿tan elogiados por diversos diarios, ¿tiene en perspectiva algún otro libro?—

—Sí. Tengo otro de relatos y poesías, más extenso que mi libro "Pensamientos", y que imprimiré en fechas próximas. Tal vez cuando llegue a Barcelona. Como menos inminente, pienso en otras creaciones, tales como "Mis Memorias literarias", "Antologías", etc. Todo cuanto me sea posible, puesto que pienso dedicarme plenamente a la Literatura.

—Pues nada más doña Aurora Sanz Pastor, que tenga usted mucha suerte (que valer todos sabemos lo sobra) y desde estas líneas, Casalarreina entera la despidió hasta el año próximo con un cariño: hasta siempre!

Emocionada, sólo me responde: —¡Adiós a todo el pueblo de Casalarreina. Pero un adiós con letras mayúsculas!

José María Cantero y Garraya.

Nuestros teléfonos

ADMÓN. ... 1561 GERENTE ... 1572 REDACCION ... 1537 DIRECTOR ... 1988

# Información Regional

CALAHORRA, 10

SOLEMNES ACTOS EN LA RESTAURADA IGLESIA DEL CARMEN.—El día 7 de noviembre por la tarde se inauguraron las obras realizadas en la iglesia del Carmen de esta ciudad. A las siete y media de la tarde, toda la Comunidad se dirigió a la Parroquia de Santiago donde se organizó la procesión de las antorchas. Dos hileras interminables de señoras rompían la marcha, todas con sus velas encendidas. Varias estandartes eran llevados por personas de Terциarios Carmelitas y Semana Devota; a continuación, la imagen de la Virgen del Carmen de las procesiones. Presidían el prefecto apostólico de nuestra misión en el Ecuador, monseñor Wenceslao Gomez, y el Rvdo. P. Provincial y las autoridades civiles y militares. Un gran gentío iba en la procesión y se contemplaba su paso desde los balcones y en las aceras. Al llegar a nuestra iglesia, ya repleta de fieles, el señor obispo de la diócesis se revistió para bendecir el Santo Cristo nuevo, las imágenes nuevas del Niño Jesús de Praga y de San José Obrero. A continuación celebró la santa misa con acompañamiento de órgano y motetes. Al ofertorio, el Rvdo. P. prior subió al púlpito y dio las gracias al pueblo calahorrano, que ha respondido con gran generalidad al llamamiento de la Virgen del Carmen para restaurar su iglesia, su templo, su casa. Estas es, pues, vuestra casa, y también vuestra iglesia y vuestro templo, dijo el P. prior.

Después de la misa se cantó una Salve solemne por todo el pueblo, que salió del templo, no sin antes besar el escapulario de la Virgen del Carmen. Al día siguiente hubo misa de una y el prefecto apostólico monseñor Wenceslao, durante la misma, hablo de las misiones que tienen los Padres en el Ecuador, usos, costumbres, etc., exhortando a los presentes, ayuda espiritual con oraciones para los paganos que no conocen a Dios y que los PP. misioneros trabajan por civilizar y convertir. Por la tarde, a las cinco, misa solemne cantada por el Rvdo. Padre Provincial, y P. Ludivico de la Virgen del Carmen, ayudado por los PP. defensores P. Florentino y P. Benedicto. Esta misa fue aplicada por todos los calahorranos que contribuyeron con su ayuda moral y material, presentes y ausentes, para llevar a feliz término estas obras. Al fin de la misa habló el Rvdo. P. provincial, dando las gracias al gran pueblo calahorrano por

su generosidad y acendrada devoción a la Santísima Virgen, felicitando a todos y felicitándose a sí mismo como calahorranos de que sus paisanos amen a la Virgen del Carmen, que la tienen por Patrona, abogada en todos los peligros, necesidades, apuros, dudas, espirituales y temporales. Madre y Reina la llaman, pero más Madre que Reina. No hay día que en altar de la Virgen del Carmen no ardan varias velas como votos de peticiones, ofrecimientos, agradecimientos de gracias recibidas. A continuación se cantó un responso por todos los difuntos de Calahorra, que terminó con la oración que recitó el mismo Rvdo. P. provincial.

Los fieles se despidieron de la Virgen besando todos el escapulario que la Virgen del Carmen tiene en sus manos en el camarín del altar mayor.

Muchas y muy importantes han sido las reformas introducidas en el templo.

Se ha adquirido un nuevo ostensorio para la exposición del Santísimo, ya que el anterior quedaba mucha vista a la imagen principal del altar mayor de Nuestra Señora Madre la Virgen del Carmen, tan venerada y visitada por todos los calahorranos. Se ha ampliado el presbiterio, se han comprado tres nuevas mesas de altar para el mayor y dos colaterales y dos credencias nuevas. Se ha puesto también un nuevo comulgatorio con dos ambientes a los extremos para cantar la Epístola, el Evangelio y para predicar, éste con su altarcillo correspondiente para dejar-se oír con facilidad por todos los fieles. Se han comprado dos nuevas imágenes del Niño Jesús de Praga y San José Obrero. Se ha quitado el púlpito antiguo por ocupar mucho sitio en la iglesia; los confesionarios se han colocado en el lugar de los altares colaterales. Desaparece la capilla de los Dolores para colocar allí un grande y muy devoto Crucifijo con el Rvdo. Padre Provincial, y P. Ludivico de la Virgen del Carmen, ayudado por los PP. defensores P. Florentino y P. Benedicto. Esta misa fue aplicada por todos los calahorranos que contribuyeron con su ayuda moral y material, presentes y ausentes, para llevar a feliz término estas obras. Al fin de la misa habló el Rvdo. P. provincial, dando las gracias al gran pueblo calahorrano por

su generosidad y acendrada devoción a la Santísima Virgen, felicitando a todos y felicitándose a sí mismo como calahorranos de que sus paisanos amen a la Virgen del Carmen, que la tienen por Patrona, abogada en todos los peligros, necesidades, apuros, dudas, espirituales y temporales. Madre y Reina la llaman, pero más Madre que Reina. No hay día que en altar de la Virgen del Carmen no ardan varias velas como votos de peticiones, ofrecimientos, agradecimientos de gracias recibidas. A continuación se cantó un responso por todos los difuntos de Calahorra, que terminó con la oración que recitó el mismo Rvdo. P. provincial.

Los fieles se despidieron de la Virgen besando todos el escapulario que la Virgen del Carmen tiene en sus manos en el camarín del altar mayor.

## EN CALAHORRA SE CELEBRÓ SOLEMNEMENTE LA TERMINACION DE LAS OBRAS REALIZADAS EN LA IGLESIA DEL CARMEN. — LA AGENCIA DE EXTENSION CULTURAL CREADA EN HARO

HARO, 11

VALES DE REMOLACHA.— Nos informan en la Hermandad de que algunos cultivadores de remolacha desahortados y que se espera localizar en plazo breve, han presentado en Miranda de Ebro vales en los que indudablemente se ha modificado la fecha de entrega, puesto que no han sido facilitados en dichas oficinas.

Se advierte a los que hayan modificado las fechas de entrega en los correspondientes vales, que dicha modificación supone una falsificación de documento, posiblemente delictiva, y que la Hermandad Sindical tomará medidas para que dichos hechos no puedan repetirse, facilitando al veedor el número y relación de vales, así como a la Azucarera.

NUEVA JARRERA.—El pasado día 9 vio alegrado su hogar con el nacimiento de una preciosa niña, primer fruto de su matrimonio, el simpático y popular barman del Bar "La Bombilla" José Cámara, a quien felicitamos muy cordialmente, al igual que a su esposa, nacida Carmen Pita, y a su numerosa familia. A la neofita se le impondrá el nombre de María del Carmen.

EXTENSION AGRICOLA.— En nuestra visita a la Hermandad de Labradores se nos confirmó la noticia publicada en NUEVA RIOJA en su número del 4 del actual de la creación en nuestra ciudad de una Agencia de Extensión Agrícola.

Como de la importancia de dicho servicio, así como de sus fines, ya se ha dado amplia información en el mencionado periódico, solamente vamos a copiar hoy lo que sobre él se escribe en las "Noticias de Actualidad", de la Embajada de los Estados Unidos, en su número del uno del actual.

"La creación del nuevo Servicio de Extensión Agrícola ha venido a satisfacer una gran necesidad de la población rural española al ponerla en contacto directo con los centros de investigación y el Ministerio de Agricultura. Los asesores agrícolas que reciben el nombre de agentes de Extensión enseñan métodos nuevos a los labradores y buscan con ellos soluciones a los problemas del campo. Muchos de esos asesores se han formado en los Estados Unidos en viajes de estudios. El Servicio fué patrocinado desde sus comienzos por la ICA (Administración de Cooperación In-

ternacional del Gobierno de los Estados Unidos) y el 45 por 100 de su presupuesto está constituido por fondos proporcionados por ese organismo norteamericano, que ha aportado hasta la fecha para este fin más de veintitres millones de pesetas, además de un millón trescientas mil pesetas por ayuda técnica. Se inició el Servicio en 1956 con cinco oficinas volantes en otras tantas provincias. Hoy día dispone de 60 oficinas de esa clase en 36 provincias y emplea 134 técnicos. Se proyecta un aumento continuo de las oficinas hasta que éstas alcancen el número de 500 que se consideran necesarias para que estén servidas todas las provincias".

Este beneficioso Servicio tiene como misión: Preparación de fórmulas de abonado para los diferentes cultivos a la vista del análisis de las tierras. Estudio de la tucha, en cada caso, contra las diversas plagas que pueden presentarse. Implantación de nuevos cultivos y todo lo relacionado con los problemas hoy existentes, bajo la dirección y en contacto continuo con la Jefatura Agronómica Provincial.

Asimismo, nos informan que en la primera etapa este Servicio se instalará posiblemente en las oficinas de la Hermandad Sindical, que se ha puesto completo a disposición del ilustre señor subdirector del Servicio de Extensión Agrícola para todo aquello que sea preciso y esté al alcance de la Hermandad, para el mejor desempeño del cometido del agente en el Servicio que se trata de crear.

ARNEDO, 11

MUTUALIDAD ESCOLAR.— Hace unos días hemos tenido el placer de recibir la grata visita de don Pascual Mingullón, secretario de la Comisión Provincial de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión, quien, acompañado del señor delegado del Instituto Nacional de Previsión de esta ciudad, don Manuel Pérez Calviño, visitaron los grupos escolares, inspeccionando el funcionamiento de las Mutualidades Escolares "San Cosme y San Damián" y "Nuestra Señora de Vico", que en ellos funcionan. En el cambio de impresiones celebrado con los directores del grupo y de las Mutualidades respectivas se acordó intensificar la labor de propaganda acerca de los escolares y sus

padres, ya que el funcionamiento de la Mutualidad de niños es bastante deficiente, en cuanto al número de mutualistas se refiere.

JUBILACION Y POSESION.—Ha cesado en el cargo de maestra propietaria de una sección del grupo escolar de niñas, por jubilación, nuestra ilustrada compañera doña Herminia García España. Maestra de vocación, dejó gratuitos recuerdos de su actuación en todas las escuelas que regentó, y de una manera especial aquí en Arnedo, donde logró una sincera amistad entre todos nosotros, sus compañeros, y el respeto y cariño de todas sus alumnas.

Que por muchos años disfrute del merecido descanso a que se ha hecho acreedora es lo que de todo corazón le deseamos.

Para cubrir la vacante ha sido nombrada maestra propietaria provisional doña Angeles Vea Pastor, la cual ya se ha posesionado de su cargo.

Le deseamos una larga y grata estancia entre nosotros.

Defunciones: Francisca Ruiz Fernández, de 82 años, de Arnedo; Francisca Escalona Palacios, de 32 años, de Arnedo; Carmen Escalona Palacios, de 45 años, de Arnedo; Damián Carrillo Ruiz-Alejos, de 80 años, de Arnedo; Santiago Adán Gil de Cómez, de 84 años, de Arnedo; Natividad Solana Domínguez, de 58 años; de Arnedo; y Luis Fernández-Velilla Pérez, de 56 años, de Arnedo.

Matrimonios: Santiago Gil de Gómez Ibáñez con Marta del Carmen Arpon Fernández-Velilla; José Antonio Tomas Santo con María Isabel Domínguez Martínez-Leza; Félix Calvo Abad con Gregoria Fernández Hernández; Pedro Antonio Arpon Carrido con María del Carmen Domínguez Manero;

MOTORES eléctricos Siemens, Electricidad "Comercial", Razon, Tfn. 1257.

COMODIDAD cerrada Whipplet, se vende o cambia por moto Bar El Chato "Pista".

COMODA camion Peugeot Barajas, 470 m. larza, vende Ob-savara en Alcanadre.

VENTAS ATENCION: Guantes, bufandas, pieles y cueros canadienses. El Almacén. Savasta 14.

AVISO Los anuncios para estar publicados solamente se admiten en la Administración de este periódico.

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES FISO en casa nueva de Pérez Unidos, 6 habitaciones, se cede; en la 360 ntes. Razon, Tfn. 4093.

COLOCACIONES SIRVIENTA, se necesita en Mirna de la Mata, 1.3º dcha.

MECANICO bueno en averías y reparación de tractores y vehículos, necesitamos. Facilidad vivienda, buen sueldo, Industrias Latoro, Milagro (Navarra).

SIRVIENTA, se necesita para dos de familia Martínez Zaporta, 9, 1º dcha.

CHICA para cafetería, se necesita. Razon. Oficina de Colocación. Referencia num. 2881.

CHICA sepa cocinar, se necesita. Castroviejo, 21, 5º dcha.

PISOS y planta s bajas bien situados, exentos de contribución, desde 75.000 pesetas total; entrega inicial mitad resto 5 y 7 años. Informes. Varea de Rey, 17, 2º izda.

PISOS, PISOS, PISOS, muy amplios, exentos, buena situación y pago a su entera comodidad, y plantas bajas industriales, magníficas, a 1.200 pesetas m². Santos Ascarza, T. G. (Ver tardes).

COZA muy puete otracere pisen con sol, luz y alegría en calles completamente urbanizadas, algunos con facilidades a convenir, de 25.000 p.as. 1.0. 130 160. 200, 250 y 300.000 pesetas. Todos exentos con el 30% y nuevos llaves, Pozá, General Mola, 33, 1º.

CHALET con 1.200 metros terreno, huerta jardín, en San Sebastián, precio interesante, facilidades, vende o cambia por finca rústica en Aragón, Rioja o Navarra. Dirigirse: Alvarez, Villa Feij, Alto Aldacoña, San Sebastián.

BLAZQUEZ vende pisos y solares en Pérez Galdos, los pisos muy económicos y exentos, y los solares al mediodía y en el corazón de dicha calle.

FISO 4 libre, de 5 hab., en Primo Rivera se vende. Razon, San Anton, 6, 2º dcha.

PERRO lobo, grande, vende Jesús García en Urzuola.

TERNEROS de leche y comedores, se venden. Angel Ortiz, Cra. de Burgos, Cno. Carretil, Teléfono 2831.

POLLITAS de buena raza, se venden. G. Berce, 21, entlo iz.

TERNERA, pocos días, se vende. Cno. Madre de Dios, 7.

OVEJAS 2º pariendo, juvenes, y 10 borregos vende Gorgonio Megaña, en Badarán.

AVES en agricultura, las primeras crías resultan las mejores. Compre pollitos, pollos para criar y pollas de gran selección en Granja Blanca Camino del Cristo Tfn. 1732.

PERDIDAS Reloj señora y cadena de oro, desde Espolón a Duquesa de la Victoria. Se gratificará su entrega. Razon. Radio Rioja.

Cachorra Pointer de 5 meses, desaparecida, cuyas características son: cabeza negra, con alguna pinta por el cuerpo y rabo cortado, atiende por "La". Se reusa su inmediata devolución, ya que de lo contrario se tomará por hurto. Amado Laza, Fábrica de Embutidos, en Baños de Rio, Torta.

LOCAL céntrico, se traspasa. Razon, Nueva Rioja.

NEGOCIO en marcha producción vendida, por no poder atenderlo actualmente, se traspasa. Avda. de Navarra 29, 2º. Teléfono 3516.

BLAZQUEZ traspasa varios bares, todos ellos bien situados y en distintas zonas, precios razonables. Blazquez vende una casa barata de las 11 unidades grandes, totalmente liberada, precio equitativo. Razon C. Sotelo, 16.

VEHICULOS FOLDS Servicio alquiler. Benito Ruiz Nájera Tfn. 40.

ACTORRADIOS Usada Electricidad. Ventas: Grai Mola, 11 Talleres Drs. Castroviejo, 22.

TRACTOR Mc Cormick Utility 25 H.P. Diesel, está muy mejorable, vende Juan José Cabrería Tfn. 4535 Murrieta, 64, B.

COCHE "Gran Paque", siete plazas, servicio público, en buen estado, por no poderlo atender su dueño, vende Lino Lopez, en Grañón.

CAMION Chevrolet—Chassis 35 motor y diferencial semi-halter, en perfecta marcha, barátisimo. Teléfono 2475 Murrieta, 52.

MICROBUS D. K. W. seminuevo. Se vende por adjudicación otro vehículo. Razon, Comercial Jalón. Bratón de los Herreros 10 bar.

VESPA, se vende. Ciclos Blanco en Nájera.

CARRO de 1.500 a 2.500 kilos, se vende Bar "El Hierro".

CAMIONETA cerrada Whipplet, se vende o cambia por moto Bar El Chato "Pista".

TRACTORES Fordson, Turker, Raiault, Farmall, Deer Ing, Ford-Pereux Diesel y petróleo, imborrables, vende Félix Sorrieto G. en Haro.

SIAT 1.600, conservación impecable, pocos kilómetros. Radio, otros extras, muy propio taxi, vende particular, Teléfono 1628 y 1144.

FORDONIA Standard 10 H.P., mixta, todo chapa, toda prueba, vende Ochoa en Arnedo.

GUZZI 65, seminueva, equipadísima, vende Navarrete en la Fábrica de Tabacos.

FIAT 1500, consumo 11 litros, vende por 45.000 p.as. Entrada 25.000, resto facilidades. Razon, V de Rey 30 Roluera.

MOTORES eléctricos Siemens, Electricidad "Comercial", Razon, Tfn. 1257.

COMODIDAD cerrada Whipplet, se vende o cambia por moto Bar El Chato "Pista".

COMODA camion Peugeot Barajas, 470 m. larza, vende Ob-savara en Alcanadre.

VENTAS ATENCION: Guantes, bufandas, pieles y cueros canadienses. El Almacén. Savasta 14.

AVISO Los anuncios para estar publicados solamente se admiten en la Administración de este periódico.

## La Actualidad en el Extranjero

## Antena de Madrid CALEIDOSCOPIO DE COSAS VISTAS, OIDAS O LEIDAS

**TRANSPORTES: LA EMPRESA MUNICIPAL, PIERDE "SOLO" 111 MILLONES**

Los presupuestos de la E. M. P. para 1960 presentan un déficit inicial de once millones de pesetas. En 1957 fué de 200 millones. Buena administración, primas por rendimiento—un ahorro del 50 por 100 en los talleres—y austeridad han hecho reducir las pérdidas en los gastos de explotación. Pero quedan los 60 millones del Ayuntamiento para cargas financieras y los 40 millones de gastos de amortización. Total: 111 millones.

**SEMAFOROS: ESPEREN (rojo), PEATONES (blanco), PASEN (verde)**

El técnico color en las señales luminosas de circulación en Madrid no tiene par en ninguna ciudad del mundo. Además de los discos fijos, móviles o destellantes, en rojo, verde y ámbar, de los copiosos semáforos, que en unas partes alivian y en otras entorpecen el tráfico, en las mismas columnas metálicas, situadas un poco más abajo que dichos discos, se han fijado unas linternas rectangulares, divididas en tres franjas horizontales, que de arriba a abajo dicen: Esperen (color rojo), Peatones (blanco) y Pasen (verde). El blanco está siempre iluminado, mientras que la luz en el rojo y en el verde se alterna, según que el paso esté o no cerrado para los viandantes. Por otro nombre, bastante poco claro, "peatones".

**HEMINGWAY: DEJARA DE HERENCIA A SU ESPOSA ALGUNAS NOVELAS INEDITAS**

Poco antes de salir de Madrid para Norteamérica, el hispanófilo Premio Nobel Ernest Hemingway (consocio del torero Antonio Ordóñez en negocios de terrenos y otras cosas) manifestó que tiene hecho un testamento y que dejará a su esposa, cuando él muera, varias novelas inéditas que tiene depositadas en las cajas fuertes de un Banco de La Habana y en otro de Nueva York, obras que proporcionarán a la viuda importantes sumas.

**ANDRES REVEZ: "CONTRATO DE ASESINATO" O LA VIDA IMITA A LA NOVELA**

Que la Naturaleza copia al Arte viene a demostrarlo, una vez más, la novela de Andrés Revez (el escritor español poseedor de la memoria más prodigiosa del mundo) titulada "Contrato de asesinato", publicada en 1942, que refiere un caso idéntico al de Mitterand y Pasquet y que se realiza precisamente en el mismo lugar, en la Avenida del Observatorio. Una de dos: o Pasquet había leído la novela y se propuso seguir al pie de la letra, o Revez es un raro profeta que

intuyó un hecho con 17 años de anticipación; sin saber el mismo que hacía un vaticinio cierto.

**TONO: "HE DESCUBIERTO QUE MI VOCACION ES LA PINTURA"**

Así lo ha declarado Antonio de Lara (Tono), añadiendo que de momento su pintura es figurativa, pero que camina hacia lo abstracto, que es lo que más le atrae. En cuanto a obras, tiene terminada una adaptación, "La pluma", para el Wilson, de Barcelona; dos comedias originales: "La última opereta" y "El señor que las mataña callando" (ésta, policiaca y, naturalmente, en ambiente inglés), y un libro muy gracioso, titulado "¡Viva yo!", un título que revela su carácter humorístico. Y, en cuanto a cine, va a intentar una nueva aventura, de acuerdo con Mihura, con "Un bigote para dos".

**FINANZAS: PEQUEÑOS ACCIONISTAS DE GRANDES ALMACENES**

Es idea de Pepín Fernández, director-gerente de Galerías Preciados. Una gran parte de sus 4.000 empleados tienen ya participación en sus negocios. Ahora quiere extenderla a los clientes. "No es humanamente justo—ha dicho el dinámico empresario—que quelen a lo largo del año ayuden con sus compras al desenvolvimiento del negocio, participen también en los beneficios de éste".

**EL CHISTE QUE NOS HA HECHO MAS GRACIA**

"Presunción y precaución", de Galindo, en "Ya". El caballero a su esposa: "Puedes decir que tenemos pedido un coche, pero no hazas que le pida de verdad, porque, pueden darnoslo".

**El presidente del Consejo Municipal de Montevideo, en Madrid**

MADRID, 11.—Invitado por el Ayuntamiento de Madrid, llegó en avión, procedente de Frankfurt, el presidente del Consejo Municipal de Montevideo, don Daniel Fernández Crespo, acompañado de su esposa e hija y de su madre política. Permanecerá en Madrid hasta el día 20 y visitará distintos servicios municipales, así como Toledo, El Escorial y el Valle de los Caídos.

El viernes le será impuesta la Medalla de Oro de Madrid y le será ofrecido un banquete de gala. Fue recibido en el aeropuerto por la Corporación Municipal bajo mazas, presidida por el primer teniente de alcalde, don José María Soler, en funciones de alcalde; embajador del Uruguay, doctor don Julio Casas Araujo; encargado de Negocios y alto personal de la Embajada.

## Una pregunta a Londres En Polonia vuelven los «duros»

**¿CREE INGLATERRA QUE UNA INTELIGENCIA EUROPEA FORTALECE A EUROPA O TEME QUE DE ESA FORMA QUEDE CONTRABALANCEA DO SU PODER?**

(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad norteamericana)

Inglaterra está entrando en acción. Y en una acción diplomática intensa: necesita arreglar, cuanto antes posible, sus relaciones con Europa, especialmente después de la creación del Mercado Común y antes de la aparición de la Zona de Comercio Libre, que será puesta en marcha en estos días en Estocolmo.

¿Qué intenta Londres con ese desplazamiento de Selwyn Lloyd a París? Esa pregunta se la hacen todos a la vez, lo mismo desde Washington que desde Bonn, desde Roma o Copenhague, que desde Bruselas o Lisboa.

Para Washington, que es posible esté en el secreto de toda esa intensa actividad diplomática, es hora ya de que la Gran Bretaña resuelva sus relaciones con nuestro continente y se le hace esta pregunta desde el "Herald Tribune", que repite a su vez la Prensa inglesa.

¿Desea Inglaterra una Europa unida o por el contrario teme que una inteligencia en el continente contrabalancee su poder no sólo en Europa, sino fuera de ella?

Washington es buena atalaya para observar esta fase diplomática.

Lo que Inglaterra hace y por lo que se mueve, a lo que aspira es a defender su presencia en Europa. Y por vez primera en nuestros días, es Francia la que se opone a esa presencia británica en el continente.

Vistas las cosas de esta forma y dejando a un lado la lucha de los dos grandes bloques, en un plano secundario son estos dos países los que luchan por la hegemonía dentro de nuestro continente.

Francia se ha dispuesto su Mercado Común y quiere dejar fuera de él a la Gran Bretaña. Esta, por el contrario, se ha creado otra parcela dentro de Europa con las naciones un tanto exteriores al continente y ha creado "los Seis de Fuera" o "Zona de Comercio Libre"; sin embargo, ni una ni otra nación quiere quedar al margen totalmente del comercio económico y político extrañero. Y de aquí arranca la lucha.

¿Cómo se ve eso desde fuera?

En primer lugar, fuera de los dos bloques en cabeza, el entusiasmo aun entre los mismos interesados decae. El caso más notable es el de la misma Alemania, verdadero pilar fundamental de la Europa de los Seis. Mientras que Adenauer, antes sobre todo parecía entregado totalmente a la tarea de construir ese compartimiento de los Seis, su propio ministro de Economía, la personalidad más relevante de su Gobierno, está a favor de una Europa libre o liberal mejor dicho y sin esas trabas. Y lo mismo sucede con Holanda, que ve un peligro para sus mercancías de origen agrícola, que se corten sus buenas relaciones con los países del otro conglomerado económico, lo mismo que le pasa a Dinamarca, que tiene su mercado en Alemania, preferentemente.

Las posiciones no son tan claras como pudiera parecer.

**KRUSCHEV Y GOMULKA, ANTES ENEMIGOS ACERRIMOS, HOY SON LOS MEJORES AMIGOS DEL MUNDO: ESA AMISTAD ESTA SELLADA HOY**

(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad inglesa)

De Polonia llegan malas noticias; los campesinos, antes protegidos por Gomulka, son hoy objeto de sus persecuciones. Y la Iglesia, en un momento en paz o al menos en calma, está sufriendo de una constante hostilidad del Estado.

¿A qué se debe esa actitud del Gobierno de Gomulka? Aquellos que miran con ojos de simpatía a los regímenes comunistas, atribuyen ese cambio de frente de Gomulka a una simple necesidad económica. Sin embargo, aquí de todas las formas y sin llegar si se quiere a esa razón, hay algo más. Sea por lo que sea, los comunistas "duros", los de tipo estaliniano, están volviendo al Poder y con ellos vuelve aquel furor antirreligioso y anticampesino.

Ese hecho es para tenerlo en cuenta sobre todo hoy, cuando parece que algunos quieren ver una mitigación de instintos en el oso rojo de las estepas; es, por filosofía e instinto, siempre el mismo, aunque propine sus zarzapos con su proverbial astucia, según los tiempos y las ocasiones.

**VISTA POR DENTRO**

Gomulka en Polonia, lo mismo que en Rusia Krushev, se sienten más seguros que nunca, y uno y otro, a medida que se sienten más fuertes, muestran mejor esos instintos comunistas.

Se da otro caso también. En 1956, Gomulka subió a la presidencia del Consejo de Ministros contra el agrado de Krushev. Han pasado los años y esos dos hombres han llegado a una penetración total. Respaldado uno por el otro, los dos se sienten más fuertes y confiados.

Lo está demostrando Gomulka: cuando éste se hizo cargo de las riendas del Poder, se dedicó a proteger a los campesinos.

Selwyn Lloyd quiere manobrar en esa situación tan confusa.

No cree que la asociación entre París y Bonn sea tan firme como aquella primera capital pregonada y se dispone a una ofensiva en toda la línea. Ahora se dirige a París, como dentro de unos días mirará a Bonn.

La postura americana parece más conciliatoria: aconseja que nuestro continente se una y que, en caso de formar varias entidades políticas y económicas, se creen puentes fáciles entre ellas.

Varemos lo que sale de esas entrevistas: si se fortalece la unión o se cortan los puentes. **UBALDO DE LEÓN**

## RADIO LIBRE Y RADIO ESTATAL

**FOCO A POCO, LAS ESTACIONES EMISORAS PERIFERICAS ESTAN CAYENDO EN PODER DEL GOBIERNO, QUE ES DUENO DE TODAS LAS NACIONALES: LUCHA POR ANDORRA Y EUROPA I**

(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad francesa)

Entre el Estado francés y las empresas privadas, se está riñendo desde los días de la ocupación alemana una ruda batalla, primero por la radio y posteriormente por la televisión.

Tienen los franceses, aparte del Estado, derecho para instalar algún puesto emisor de radio en su territorio? Paris se ha inclinado siempre por la solución estatal y ni Alemania, ni Italia, por no hablar ya de España, llegaron a monopolizar de forma tal la radio, como lo ha logrado el Estado francés.

—Las ondas—decía Laval—pueden ejercer una influencia extraordinaria sobre la marcha política de un país y han de estar en poder del Estado, más bien que en poder de los particulares.

Con semejante regla de tres dan acabado ya con todas las libertades de Prensa y de palabra: pocas veces se ha llegado a una solución más totalitaria en ningún país que en Francia, donde a partir de la liberación se privó a todos los propietarios de estaciones emisoras de sus acciones y pasaron estas íntegramente a poder del Estado.

LA RADIO BUSCO su libertad y para esto acudió a los puestos llamados periféricos: son estos cinco en la actualidad y de ellos tres han caído en poder igualmente del Estado francés.

La lucha empezó por Radio Andorra. Y fué Jacques Tremoulet el que tuvo la idea de instalar en el Principado esa estación emisora. Era ya propietario de las estaciones de Toulouse, Agen, Montpellier, Burdeos y la Isla de Francia.

Semejantes cosas sólo podían pasar en aquella época, prolongada a la ocupación alemana, en la que la radio se proclamaba "libre, independiente y privada". Tremoulet instaló esa radio en el Principado y para ello, en nombre de la libertad precisamente, vino a inaugurarla el ministro francés Anatole Monzie, que lo hizo en agosto de 1939.

Menos mal que en aquella ocasión el obispo de Seo de Urgel, cosoberano de Andorra, tuvo idea clara de lo que podía ser ese puesto transmisor y sólo accedió a dar su autorización a condición de que desde Andorra no se diese ninguna clase de información; precisamente a esa iniciativa debe Radio Andorra su paz y el encanto de que disfruta. Mientras en torno a otras de su género, las luchas han sido feroces entre



# Doña Emiliana Canel Maceda

FALLECIO EL DIA 9 DE LOS CORRIENTES, EN VITORIA, A LOS 77 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus apenado esposo, don Emiliano Santarén del Campo (Notario jubilado); hijos, don Norberto (Subdirector de NUEVA RIOJA), don Carlos (Jefe Técnico de Electricidad del Ayuntamiento de San Sebastián), doña Concepción y don Jesús (Abogado y Secretario de la Hermandad de Labradores); hijos políticos, doña Julita Rioja, doña Encarnación Soriano, don José Catón y doña María Teresa Irigoyen; nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan una oración por el alma de la finada y la asistencia al FUNERAL que se celebrará MAÑANA, VIERNES, a las ONCE, en la Concatedral de la Redonda, por cuyo piadoso favor quedarán muy agradecidos.

MESA DE FIRMAS. --- Duquesa de la Victoria, 5.

Los Excmos. y Rydmos. Sres. Obispos de esta Diócesis y de la de Vitoria han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Logroño, 12 de noviembre de 1959.